* W zależności od zainstalowanego oprogramowania, dostawcy usług lub kraju, niektóre z opisów zamieszczonych w podręczniku mogą nie odpowiadać funkcjom telefonu.
* W zależności od kraju, telefon i akcesoria mogą wyglądać inaczej niż na ilustracjach zawartych w tej instrukcji obsługi.

SAMSUNG ELECTRONICS



World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

Printed in Korea
Code No.:GH68-08254A
Polish. 12/2005. Rev. 1.0



SGH-X200

Podręcznik użytkownika



Informacje **podstawowe**



Niedostosowanie się do nich może spowodować powstanie zagrożenia życia lub zdrowia albo może być niezgodne z prawem.

Należy zawsze zachować ostrożność podczas jazdy

Nie należy korzystać z telefonu podczas jazdy; najpierw należy zatrzymać pojazd.

Wyłączanie telefonu podczas tankowania paliwa

Nie należy używać telefonu w punktach tankowania paliwa (stacjach benzynowych) ani w pobliżu zbiorników z paliwem lub środkami chemicznymi.

Wyłączanie telefonu podczas lotu samolotem

Telefony komórkowe mogą powodować zakłócenia w pracy urządzeń. Korzystanie z nich na pokładzie samolotu jest niezgodne z prawem i niebezpieczne.

Wyłączanie telefonu w pobliżu sprzętu medycznego

Szpitale i placówki ochrony zdrowia mogą korzystać z urządzeń wrażliwych na działanie zewnętrznych fal radiowych. Należy przestrzegać także wszelkich innych obowiązujących przepisów.

Zakłócenia

Wszystkie telefony komórkowe mogą podlegać zakłóceniom powodowanym przez fale o częstotliwości radiowej.

Przestrzeganie innych przepisów

Należy przestrzegać wszystkich innych obowiązujących na danym terenie przepisów bezpieczeństwa i zawsze wyłączać telefon w miejscach, w których używanie go jest zabronione lub może spowodować zakłócenia lub inne niebezpieczeństwo.

Odporność na wodę

Ten telefon nie jest wodoodporny. Należy się starać, aby zawsze był suchy.

Prawidłowe korzystanie z telefonu

Z telefonu należy korzystać, trzymając go w prawidłowy sposób (przy uchu). Należy unikać niepotrzebnego dotykania anteny, gdy telefon jest włączony.

Połączenie alarmowe

Wprowadź numer alarmowy dla danej lokalizacji, a następnie naciśnij klawisz .

Telefon należy trzymać poza zasięgiem małych dzieci

Telefon oraz wszystkie jego części i akcesoria przechowuj poza zasięgiem małych dzieci.



Informacje podstawowe

Akcesoria i baterie

Należy używać wyłącznie akcesoriów i baterii zatwierdzonych przez firmę Samsung. Korzystanie z akcesoriów i baterii niezatwierdzonych przez firmę Samsung może spowodować uszkodzenie telefonu i może być niebezpieczne.



- Telefon może eksplodować, jeżeli bateria zostanie wymieniona na inną baterię nieprawidłowego typu.
- Zużyte baterie należy zutylizować zgodnie z instrukcjami producenta.

Wykwalifikowany personel punktów serwisowych

Naprawy telefonów komórkowych mogą być dokonywane tylko przez wykwalifikowany personel punktów serwisowych.

Więcej informacji związanych z bezpieczeństwem można znaleźć w sekcji "Informacje na temat zdrowia i bezpieczeństwa" na str. 63.

UWAGA !

1. Firma Samsung Electronics nie ponosi odpowiedzialności za utratę danych, która spowodowana będzie niewłaściwym użytkowaniem telefonu.
2. Firma Samsung nie ponosi odpowiedzialności za wszelkie szczególne czy przypadkowe szkody, które mogą powstać w wyniku użytkowania telefonu.
3. Nie udziela się jakichkolwiek gwarancji użyteczności handlowej lub przydatności do określonego celu chyba, że prawo stanowi inaczej.
4. Nie udziela się gwarancji na długowieczność działania poszczególnych styków oraz gwarancji na bezwzględną trwałość wszelkich elementów telefonu.
5. Należy przestrzegać zasad prawidłowego użytkowania zarówno telefonu jak i poszczególnych akcesoriów (ładowarka, bateria i inne). Nie należy podłączać telefonu do innych urządzeń bez wcześniejszego zapoznania się z instrukcją ich obsługi. Za wady i usterki telefonu powstałe w wyniku nieprawidłowego jego użytkowania oraz w wyniku podłączania urządzeń nieprzeznaczonych do współpracy z telefonem odpowiada użytkownik.
6. Gwarancją nie są objęte elementy ulegające naturalnemu zużyciu w wyniku eksploatacji (np. wytarcie napisów na klawiaturze czy wytarcie oraz zadrapania obudowy). Gwarancja nie obejmuje również usterek powstałych w wyniku działania czynników atmosferycznych (np. zawilgocenie w wyniku opadów czy usterki wynikłe z działania wysokich i niskich temperatur).

Podręcznik – informacje

W tym Przewodniku użytkownika podano skrócone informacje o sposobie korzystania z telefonu. Aby szybko zapoznać się z podstawowymi funkcjami telefonu, należy przeczytać części "Wprowadzenie" i "Inne funkcje".

W tym przewodniku występują następujące ikony instrukcji:

 Oznacza, że należy zwrócić szczególną uwagę na podane poniżej informacje dotyczące bezpieczeństwa lub funkcji telefonu.

 Oznacza, że więcej informacji można uzyskać na wskazanej stronie.

 Oznacza, że należy naciskać klawisze nawigacyjne w celu przejścia do określonej opcji i wybrania jej.

 Oznacza klawisz telefonu, na przykład [OK/i]

 Oznacza klawisz programowy, którego funkcja jest widoczna na wyświetlaczu telefonu, na przykład <**Menu**>.

- **Praca w trzech pasmach**
  Telefonu można używać w sieciach GSM na całym świecie, korzystając z dowolnego z pasm 900, 1800 i 1900.

Funkcje specjalne telefonu

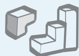
- **Prosta, zwarta konstrukcja z anteną wewnętrzną**
  Zaawansowana technologia Intenna firmy Samsung zapewnia najlepszą jakość połączenia bez niewygodnej anteny zewnętrznej.



- **IrDA**
  Wysyłanie i odbieranie wpisów książki telefonicznej za pośrednictwem portu podczerwieni.



- **Przeglądarka internetowa**
  Dostęp bezprzewodowy do sieci WAP w celu uzyskania bieżących informacji i aktualnych różnorodnych treści multimedialnych.



- **Java**
  Korzystanie z wbudowanych gier działających w środowisku Java™ i pobieranie nowych gier.



- **Książka telefoniczna**
  Umieszczanie we wpisach numeru domowego, służbowego lub komórkowego.

- **MMS (Multimedia Message Service)**
  Wysyłanie i odbieranie wiadomości MMS zawierających połączenie tekstu, obrazów i dźwięków.



- **Kalendarz i lista zadań**
  Kontrolowanie dziennych i miesięcznych planów i zadań.



- **Alarm**
  Wykorzystanie telefonu jako dzwoniącego rano budzika lub alarmu powiadamiającego o zdarzeniach.



- **Kalkulator**
  Wykonywanie podstawowych obliczeń i przeliczanie walut.



- **Dyktafon**
  Zapisywanie notatek głosowych lub dźwięków.

Spis treści

Przegląd opcji menu

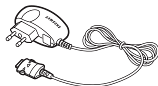
Aby przejść do menu, naciśnij klawisz <**Menu**> w trybie oczekiwania.

* Opcja wyświetlana tylko wtedy, gdy funkcja jest obsługiwana przez kartę SIM. Nazwa funkcji może ulec zmianie w zależności od operatora.

Rozpakowywanie

Upewnij się, że w opakowaniu znajdują się wszystkie elementy


Telefon


Ładowarka podróżna


Bateria


Przewodnik użytkownika

Akcesoria można nabyć u lokalnego przedstawiciela firmy Samsung.


Elementy dostarczane wraz z telefonem i akcesoria oferowane przez przedstawicieli firmy Samsung mogą się różnić w zależności od kraju lub operatora sieci.

Twój telefon

Przyciski, funkcje



Wprowadzenie

Korzystanie z telefonu — pierwsze kroki

Informacje o karcie SIM

Po dokonaniu subskrypcji do sieci komórkowej otrzymuje się wymienną kartę SIM (Subscriber Identity Module), na której znajdują się szczegółowe informacje o abonamencie, takie jak kod PIN i dostępne usługi opcjonalne.

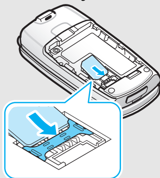
Wkładanie karty SIM i ładowanie baterii telefonu

1 Zdejmij pokrywę baterii.



Jeżeli telefon jest już włączony, najpierw należy go wyłączyć, przytrzymując klawisz [ ].

2 Włóż kartę SIM.

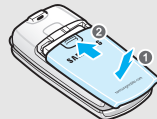


Należy upewnić się, że złote styki na karcie są skierowane w stronę telefonu.

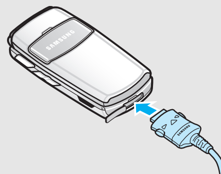
3 Włóż baterię.



4 Załóż pokrywę.



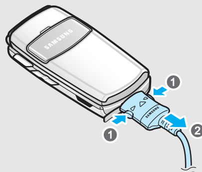
5 Podłącz ładowarkę podróżną do telefonu.



6 Podłącz ładowarkę do standardowego ściennego gniazda elektrycznego.

7 Po całkowitym naładowaniu telefonu (ikona baterii świeci stale) odłącz ładowarkę od gniazda elektrycznego.

8 Odłącz ładowarkę od telefonu.



Wskaźnik rozładowania baterii

W przypadku rozładowania baterii:

- zostanie wygenerowany sygnał ostrzegawczy,
- zostanie wyświetlony komunikat o rozładowaniu baterii,
- zacznie migać ikona pustej baterii.

Jeśli poziom naładowania baterii będzie zbyt niski, telefon automatycznie wyłączy się. Należy ją ponownie naładować.

Włączanie i wyłączanie telefonu

Włączanie telefonu Nie wolno włączać telefonu, jeżeli korzystanie z niego jest zabronione.	1. Otwórz telefon. 2. Aby włączyć telefon, naciśnij i przytrzymaj klawisz [ ]. 3. W razie potrzeby wprowadź kod PIN i naciśnij klawisz <**OK**>.
Wyłączanie telefonu	1. Otwórz telefon. 2. Naciśnij i przytrzymaj klawisz [ ].

Wprowadzenie

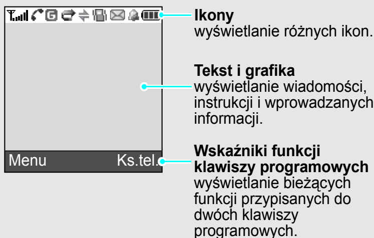
Klawisze i wyświetlacz

Klawisze

	Wykonywanie funkcji wskazywanych w dolnym wierszu wyświetlacza.
	W trybie oczekiwania: bezpośredni dostęp do najczęściej używanych menu. ▶ str. 60 W trybie menu: przewijanie opcji menu.
	W trybie oczekiwania: uruchamianie przeglądarki internetowej. W trybie menu: wybieranie podświetlonej opcji menu lub potwierdzanie wprowadzonych danych.
	Nawiązywanie lub odbieranie połączenia. W trybie oczekiwania: przejście do listy ostatnich połączeń nieodebranych, odebranych lub wybieranych.
	Usuwanie znaków z wyświetlacza. W trybie menu: powrót do poprzedniego poziomu menu.
	Zakończenie połączenia. Naciśnięcie i przytrzymanie tego klawisza powoduje włączenie lub wyłączenie telefonu. W trybie menu: anulowanie wprowadzonych danych i powrót telefonu do trybu oczekiwania.
	Wprowadzanie liczb, liter i niektórych znaków specjalnych. W trybie oczekiwania: naciśnięcie i przytrzymanie klawisza [**1**] powoduje uzyskanie dostępu do serwera poczty głosowej. Naciśnięcie i przytrzymanie klawisza [**0**] umożliwia wprowadzenie prefiksu połączenia międzynarodowego.
	Wprowadzanie znaków specjalnych. W trybie oczekiwania: naciśnięcie i przytrzymanie klawisza [#] powoduje włączenie lub wyłączenie trybu cichej pracy. Naciśnięcie i przytrzymanie klawisza [∗] umożliwia wprowadzenie przerwy między cyframi.
	Regulacja głośności telefonu. W trybie oczekiwania: regulacja głośności dźwięków klawiatury.

Wyświetlacz

Układ



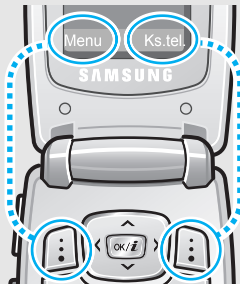
Ikony

- Moc odbieranego sygnału
- Rozmowa w toku
- Poza obszarem usług operatora (nie można nawiązywać ani odbierać połączeń)
- Sieć GPRS

Ikony
(ciąg dalszy)

- Roaming
- Aktywna funkcja przekazywania połączeń (w zależności od operatora)
- Aktywna funkcja IrDA ▶ str. 55
- Tryb cichej pracy lub sygnalizacja dzwonków za pomocą wibracji ▶ str. 14, str. 34
- Tryb wyciszenia ▶ str. 26
- Nowa wiadomość tekstowa (SMS)
- Nowa wiadomość głosowa
- Nowa wiadomość multimedialna (MMS)
- Alarm ustawiony
- Poziom naładowania baterii

Dostęp do opcji menu

Korzystanie z klawiszy programowych	Role klawiszy programowych różnią się w zależności od używanej funkcji. W dolnym wierszu wyświetlacza wskazywana jest ich bieżąca funkcja.  Aby dostać się do menu, należy nacisnąć lewy klawisz programowy. Aby dostać się do menu **Książka telefoniczna**, należy nacisnąć prawy klawisz programowy.

Wybieranie opcji	1. Naciśnij odpowiedni klawisz programowy.
	2. Aby przejść do następnej lub poprzedniej opcji, naciskaj klawisze nawigacyjne.
	3. Aby potwierdzić wyświetlaną funkcję lub podświetloną opcję, naciśnij klawisz <**Wybierz**>, <**OK**> lub [OK/i].
	4. Aby wyjść, wybierz dowolną z następujących metod: • Naciśnij klawisz < > lub [**C**], aby przejść o jeden poziom do góry. • Naciśnij klawisz [ ], aby powrócić do trybu oczekiwania.

Korzystanie ze skrótów klawiszowych	Naciśnij klawisz numeryczny odpowiadający wybranej opcji.

Dostosowywanie telefonu

Język menu

1. W trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz kolejno opcje **Ustawienia** → **Język**.
2. Wybierz język.

Melodia i głośność dzwonka

1. W trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz kolejno opcje **Dźwięki** → **Dzwonek**.
2. Wybierz dzwonek.
3. Wybierz **Głośność dzwonka**.
4. Dostosuj poziom głośności.
5. Naciśnij klawisz <**OK**>.

Tapeta trybu oczekiwania

Można ustawić tapetę dla ekranu trybu oczekiwania.

1. W trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz kolejno opcje **Ustawienia** → **Wyświetlacz** → **Tapeta** → **Lista tapet**.
2. Wybierz odpowiedni obraz.
3. Naciśnij klawisz <**Wybierz**>.

Skróty do menu

Klawisze nawigacyjne można zdefiniować jako skróty pozwalające na dostęp do najczęściej używanych menu.

1. W trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz kolejno opcje **Ustawienia** → **Skróty klawiszowe**.
2. Wybierz odpowiedni klawisz.
3. Wybierz menu, które ma zostać przypisane do klawisza.

Tryb cichej pracy

Telefon można przełączyć w tryb cichej pracy, tak aby jego dźwięki nie przeszkadzały innym osobom.

W trybie oczekiwania naciśnij i przytrzymaj klawisz [#].

Blokada telefonu

Można zabezpieczyć telefon przed nieuprawnionym użyciem za pomocą hasła telefonu. Po włączeniu telefonu wymagane będzie podanie hasła.

1. W trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz kolejno opcje **Ustawienia** → **Bezpieczeństwo** → **Zmień hasło telefonu**.
2. Wprowadź domyślne hasło **00000000** i naciśnij klawisz <**OK**>.
3. Wprowadź nowe hasło o długości od 4 do 8 cyfr i naciśnij klawisz <**OK**>.
4. Wprowadź ponownie nowe hasło i naciśnij klawisz <**OK**>.
5. Wybierz opcję **Blokada telefonu**.
6. Wybierz opcję **Wł**.
7. Wprowadź hasło i naciśnij klawisz <**OK**>.

Nawiązywanie i odbieranie połączenia

Nawiązywanie połączenia

1. Wprowadź numer kierunkowy i numer telefonu.
2. Naciśnij klawisz [ ].
3. Aby zakończyć połączenie, naciśnij klawisz [ ].

Odbieranie połączenia

1. Gdy telefon dzwoni, naciśnij klawisz [ ].
2. Aby zakończyć połączenie, naciśnij klawisz [ ].

Dostosowywanie głośności w trakcie połączenia

Naciskaj klawisze [▲/▼].

Inne funkcje

Zacznij od gier, sieci WAP, wiadomości i innych funkcji specjalnych.

Granie w gry

Uruchamianie gry

1. W trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz kolejno opcje **Rozrywka** → **Gry** →, a następnie wybierz grę.
2. Wybierz opcję **START GAME**.
3. Wybierz tryb i naciśnij dowolny klawisz, aby rozpocząć grę.

Gra BubbleSmile

1. W celu wyboru naciskaj przyciski nawigacyjne.
2. Naciśnij klawisz [**1**] lub [**3**], aby utworzyć poziomą lub pionową linię składającą się z trzech identycznych bąbelków.

Fun2Link

1. Naciskaj przyciski nawigacyjne, aby przesunąć znacznik w miejsce, w którym chcesz podłączyć rurę.
2. Aby wstawić rurę, naciśnij klawisz [OK/i].
3. Powtarzaj czynność, dopóki nie ukończysz rurociągu.

Przeglądanie stron WAP

Za pomocą wbudowanej przeglądarki internetowej można uzyskać łatwy dostęp bezprzewodowy do sieci WAP w celu korzystania z wielu aktualnych usług i informacji oraz pobierania treści z sieci.

Uruchamianie przeglądarki internetowej

W trybie oczekiwania naciśnij klawisz [OK/i].

Nawigacja w sieci

- Aby przewijać elementy przeglądarki, naciskaj klawisze [W górę] lub [W dół].
- Aby wybrać element, naciśnij klawisz [OK/i].
- Aby powrócić do poprzedniej strony, naciśnij klawisz [**C**].
- Aby uzyskać dostęp do opcji przeglądarki, naciśnij i przytrzymaj klawisz [*].

Korzystanie z książki telefonicznej

Dodawanie wpisu

Do pamięci telefonu:

1. W trybie oczekiwania wpisz numer telefonu i naciśnij klawisz <**Zapisz**>.
2. Wybierz typ numeru.
3. Wybierz opcję **Telefon**.
4. Wprowadź nazwę i naciśnij klawisz <**OK**>.
5. Aby zapisać wpis, naciśnij klawisz <**OK**>.

Na karcie SIM:

1. W trybie oczekiwania wprowadź numer telefonu i naciśnij klawisz <**Zapisz**>.
2. Wybierz typ numeru.
3. Wybierz opcję **SIM**.
4. Wprowadź nazwę i naciśnij klawisz <**OK**>.
5. Aby zapisać wpis, naciśnij klawisz <**OK**>.

Wyszukiwanie wpisów

1. W trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Ks.tel.**> i wybierz opcję **Szukaj**.
2. Wybierz wpis.
3. Przewiń do odpowiedniego numeru i naciśnij klawisz [ ], aby go wybrać lub naciśnij klawisz <**Opcje**>, aby przejść do opcji.

Wysyłanie wiadomości

Wysyłanie wiadomości tekstowych (SMS)

1. W trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz kolejno opcje **Wiadomości** → **SMS** → **Utwórz**.
2. Wprowadź tekst wiadomości.
3. Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz polecenie **Zapisz i wyślij** lub **Tylko wyślij**.
4. Jeżeli wybrano opcję **Zapisz i wyślij**, należy wybrać lokalizację pamięci.
5. Wprowadź numer docelowy i naciśnij klawisz <**OK**>.

Wysyłanie wiadomości multimedialnych (MMS)

1. W trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz kolejno opcje **Wiadomości** → **MMS** → **Utwórz**.
2. Wprowadź temat wiadomości i naciśnij klawisz <**OK**>.
3. Wybierz opcję **Dodaj** i dodaj treść wiadomości.
4. Po ukończeniu naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Wyślij**.
5. Wybierz typ adresata.
6. Wybierz jedną z opcji **Numer telefonu**, **Adres e-mail** lub **Książka telefoniczna**.
7. Wprowadź numer adresata lub adres albo wybierz numer z książki telefonicznej i naciśnij przycisk <**OK**>.
8. Aby dodać innych adresatów, wybierz opcję **Dodaj adresata** i powtórz czynności od kroku 6.

Wysyłanie wiadomości multimedialnych (MMS)
(ciąg dalszy)

9. Aby dodać adresatów innych typów, naciśnij klawisz < > i powtórz czynności od kroku 5.
10. Po ukończeniu wybierz opcję **Wyślij**.

Wyświetlanie wiadomości

Wyświetlanie wiadomości tekstowych

Po wyświetleniu powiadomienia:

1. Naciśnij klawisz <**Podgląd**>.
2. Wybierz wiadomość ze skrzynki odbiorczej.

Ze skrzynki odbiorczej:

1. W trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz kolejno opcje **Wiadomości** → **SMS** → **Skrz. odbiorcza**.
2. Wybierz wiadomość.

Wyświetlanie wiadomości multimedialnych

Po wyświetleniu powiadomienia:

1. Naciśnij klawisz <**Podgląd**>.
2. Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Pobierz**.
3. Wybierz wiadomość ze skrzynki odbiorczej.

Ze skrzynki odbiorczej:

1. W trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz kolejno opcje **Wiadomości** → **MMS** → **Skrz. odbiorcza**.
2. Wybierz wiadomość.

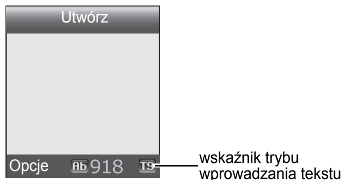
Wprowadzanie tekstu

Tryby: ABC, T9, numeryczny i symboli

W przypadku korzystania z niektórych funkcji, takich jak wiadomości, książka telefoniczna lub organizer, tekst można wprowadzać, korzystając z trybu ABC, trybu słownika T9, trybu numerycznego i trybu symboli.

Zmiana trybu wprowadzania tekstu

Wskaźnik trybu wprowadzania tekstu jest wyświetlany, gdy kursor znajduje się w polu tekstowym.



Aby zmienić tryb wprowadzania, naciśnij prawy klawisz programowy:

- : tryb ABC
- : tryb T9
- : tryb numeryczny
- Brak: tryb symboli

Korzystanie z trybu ABC

Naciskaj odpowiedni klawisz, aż na ekranie zostanie wyświetlony odpowiedni znak.

Klawisz	Znaki w kolejności wyświetlania	
	Wielkie litery	Małe litery
1	. , – ? ! @ : ( ) / 1 _	
2	A B C 2 Ä Å Æ Ç Γ	a b c 2 à ä å æ Γ
3	D E F 3 É Δ Φ	d e f 3 è é Φ
4	G H I 4 Θ Ψ	g h i 4 ì Ψ
5	J K L 5 Λ	j k l 5 Λ
6	M N O 6 Ñ Ø Ö ö	m n o 6 ñ ø ò ö
7	P Q R S 7 Π Σ Ξ	p q r s 7 ß Σ Ξ
8	T U V 8 Ü ü	t u v 8 ù ü
9	W X Y Z 9 Ω	w x y z 9 Ω
0	spacja + = < > € £ $ % & ¥ ¤ 0	

(Tworzenie wiadomości SMS z kodowaniem Unicode)

Wskazówki dotyczące korzystania z trybu ABC

- Aby dwukrotnie wprowadzić tę samą literę lub wprowadzić inną literę z tego samego klawisza, poczekaj aż kursor automatycznie przesunie się w prawo, lub naciśnij klawisz [W prawo]. Następnie wprowadź kolejną literę.
- Aby wstawić spację, naciśnij klawisz [#].
- Aby zmienić wielkość liter, naciśnij klawisz [*]. Dostępne są następujące opcje: pierwsza litera wielka (Ab), wszystkie litery wielkie (AB) i małe litery (ab).
- Aby przesunąć kursor, naciskaj przyciski nawigacyjne.
- Aby usuwać kolejne znaki, naciskaj klawisz [**C**]. Aby skasować całą zawartość wyświetlacza, naciśnij i przytrzymaj klawisz [**C**].
- W zależności od kraju istnieje możliwość uzyskania dostępu do trybu wprowadzania dla wybranego języka przez przytrzymanie klawisza [*].

Korzystanie z trybu T9

T9 jest trybem wprowadzania zaprogramowanego tekstu umożliwiającym wpisanie dowolnego znaku poprzez jednokrotne naciśnięcie klawisza.

Wprowadzanie wyrazu w trybie T9

1. Naciśnij klawisze od [**2**] do [**9**], aby rozpocząć wprowadzanie wyrazu. Klawisz odpowiadający danej literze należy nacisnąć tylko raz.

   Na przykład, aby wpisać tekst *Deska* w trybie T9, naciśnij kolejno klawisze [**3**], [**3**], [**7**], [**5**] i [**2**].

   W trybie T9 jest wyświetlana podpowiedź zakończenia wpisywanego wyrazu, która może się zmieniać po każdym naciśnięciu klawisza.
2. Wprowadź cały wyraz, nie poprawiając ani nie usuwając znaków.
3. Gdy wyświetlany jest prawidłowy wyraz, przejdź do kroku 4. W przeciwnym razie naciśnij klawisz [**0**], aby wyświetlić wyrazy alternatywne dla naciśniętych klawiszy.

   Na przykład słowa *Ma* i *Na* wymagają naciśnięcia klawiszy [**6**] i [**2**].
4. Naciśnij klawisz [#], aby wstawić spację i wprowadzić następny wyraz.

Wskazówki dotyczące korzystania z trybu T9

- Aby automatycznie wstawiać kropki lub apostrofy, naciśnij klawisz [**1**].
- Aby zmienić wielkość liter, naciśnij klawisz [∗]. Dostępne są następujące opcje: pierwsza litera wielka ( ), wszystkie litery wielkie ( ) i małe litery ( ).
- Aby przesunąć kursor, naciśnij klawisz [W lewo] lub [W prawo].
- Aby usuwać kolejne znaki, naciskaj klawisz [**C**]. Aby skasować całą zawartość wyświetlacza, naciśnij i przytrzymaj klawisz [**C**].

Dodawanie nowego wyrazu do słownika T9

W przypadku niektórych języków ta funkcja może być niedostępna.

1. Wpisz wyraz, który chcesz dodać.
2. Naciśnij klawisz [**0**], aby wyświetlić alternatywne wyrazy odpowiadające naciśniętym klawiszom. Jeśli nie ma więcej alternatywnych wyrazów, w dolnym wierszu zostanie wyświetlone polecenie **Dodaj**.
3. Naciśnij klawisz <**Dodaj**>.
4. Wpisz wybrany wyraz w trybie ABC i naciśnij klawisz <**OK**>.

Korzystanie z trybu numerycznego

Tryb numeryczny umożliwia wprowadzanie liczb.

Cyfry wprowadza się, naciskając odpowiadające im klawisze.

Korzystanie z trybu symboli

Tryb symboli umożliwia wstawianie symboli.

Aby	Naciśnij
wyświetlić więcej symboli	klawisz [W górę] lub [W dół].
wybrać symbol	odpowiadający mu klawisz numeryczny.
usunąć symbole	klawisz [**C**].
wstawić symbole	klawisz <**OK**>.

Funkcje połączenia

Zaawansowane funkcje połączenia

Nawiązywanie połączenia

1. W trybie oczekiwania wprowadź numer kierunkowy i numer telefonu.
2. Naciśnij klawisz [ ].

- Naciśnij klawisz [**C**], aby usunąć ostatnią cyfrę, lub naciśnij i przytrzymaj klawisz [**C**], aby skasować całą zawartość wyświetlacza. Można przesunąć kursor, aby zmienić nieprawidłową cyfrę.
- Naciśnij i przytrzymaj klawisz [∗], aby wprowadzić przerwę pomiędzy cyframi.

Nawiązywanie połączenia międzynarodowego

1. W trybie oczekiwania naciśnij i przytrzymaj klawisz [**0**]. Pojawi się znak **+**.
2. Wprowadź kod kraju, numer kierunkowy i numer telefonu, a następnie naciśnij klawisz [ ].

Powtórne wybieranie ostatnich numerów

1. W trybie oczekiwania naciśnij klawisz [ ], aby wyświetlić listę ostatnich numerów.
2. Przewiń listę do wybranego numeru i naciśnij klawisz [ ].

Wybieranie numeru z książki telefonicznej

Po zapisaniu w książce telefonicznej numer można wybrać, zaznaczając go w książce telefonicznej. ▶ str. 52

Można również użyć funkcji szybkiego wybierania w celu przypisania najczęściej wybieranych numerów do określonych klawiszy numerycznych. ▶ str. 54

Wybieranie numeru z pamięci telefonu

1. W trybie oczekiwania naciśnij i przytrzymaj klawisz [**0**]. Pojawi się symbol +.
2. Wprowadź numer lokalizacji wybranego numeru abonenta i naciśnij klawisz [#].
3. Aby przejrzeć inne numery, naciśnij klawisz [W górę] lub [W dół].
4. W celu wybrania numeru naciśnij klawisz <**Połącz**> lub [ ].

Wybieranie numeru z karty SIM

1. W trybie oczekiwania wprowadź numer lokalizacji wybranego abonenta i naciśnij klawisz [#].
2. Aby przejrzeć inne numery, naciśnij klawisz [W górę] lub [W dół].
3. W celu wybrania numeru naciśnij klawisz <**Połącz**> lub [ ].

Kończenie połączenia

Zamknij telefon lub naciśnij klawisz [ ].

Odbieranie połączenia

Po otrzymaniu połączenia przychodzącego jest odtwarzany dźwięk dzwonka, a na wyświetlaczu pojawia się obraz połączenia przychodzącego.

Aby odebrać połączenie, naciśnij klawisz <**Odbierz**> lub [ ].

Wskazówki dotyczące odbierania połączenia

- Kiedy włączona jest opcja **Odbiór każdym**, połączenie można odebrać, naciskając dowolny klawisz, z wyjątkiem klawisza <**Odrzuć**> i [ ]. ▶ str. 60
- Jeżeli włączona jest opcja **Odbiór klapką**, wystarczy otworzyć telefon. ▶ str. 60
- Aby odrzucić połączenie, naciśnij klawisz <**Odrzuć**> lub [ ].

Przeglądanie połączeń nieodebranych

Jeżeli istnieją połączenia nieodebrane, na ekranie jest wyświetlana ich liczba.

1. Naciśnij klawisz <**Podgląd**>.
2. W razie potrzeby przejrzyj nieodebrane połączenia.
3. Aby wybrać żądany numer, naciśnij klawisz [ ].

Korzystanie z zestawu słuchawkowego

Za pomocą zestawu słuchawkowego można nawiązywać lub odbierać połączenia, nie trzymając telefonu.

Zestaw słuchawkowy należy podłączyć do gniazda z lewej strony telefonu.

Przycisk na zestawie słuchawkowym działa zgodnie z poniższym opisem:

Aby	Naciśnij
ponownie wybrać ostatni numer	klawisz dwukrotnie.
odebrać połączenie	i przytrzymaj klawisz.
zakończyć połączenie	i przytrzymaj klawisz.

Opcje dostępne podczas połączenia

Podczas połączenia można uzyskać dostęp do wielu funkcji.

Dostosowywanie głośności w trakcie połączenia

Za pomocą przycisków [▲/▼] można dostosowywać głośność słuchawki w trakcie połączenia.

Aby zwiększyć głośność, naciśnij klawisz [▲]. Aby ją zmniejszyć, naciśnij klawisz [▼].

Zawieszanie połączenia/przywracanie

Naciśnij klawisz <**Zawieś**> lub <**Powróć**>, aby zawiesić połączenie lub je przywrócić.

Nawiązywanie drugiego połączenia

Można wykonać inne połączenie, jeśli sieć obsługuje taką funkcję.

1. Naciśnij klawisz <**Zawieś**>, aby zawiesić połączenie.
2. Wybierz numer drugiego połączenia.
3. W celu przełączenia rozmowy pomiędzy połączeniami, naciśnij klawisz <**Zamień**>.
4. Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz **Odłącz zawieszone**, aby zakończyć zawieszone połączenie.
5. Aby zakończyć bieżące połączenie, naciśnij klawisz [ ].

Odbieranie drugiego połączenia

Połączenie przychodzące można odebrać, jeżeli usługa ta jest obsługiwana w danej sieci i została włączona funkcja połączeń oczekujących. ▶ str. 32

1. Aby odebrać połączenie, naciśnij klawisz [ ]. Pierwsze połączenie zostanie automatycznie zawieszone.

2. W celu przełączenia rozmowy pomiędzy połączeniami, naciśnij klawisz <**Zamień**>.
3. Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz **Odłącz zawieszone**, aby zakończyć zawieszone połączenie.
4. Aby zakończyć bieżące połączenie, naciśnij klawisz [ ].

Korzystanie z trybu głośnomówiącego

Telefonu można używać w trybie głośnomówiącym, co pozwala na prowadzenie rozmów przez aparat znajdujący się w niewielkiej odległości od użytkownika.

Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz **Wł. tryb głośnomówiący**/ **Wył. tryb głośnomówiący**.

Przenoszenie połączenia

Bieżącą rozmowę można przenieść do zawieszonego rozmówcy, jeśli sieć obsługuje taką funkcję. Przy użyciu tej opcji dwie osoby mogą ze sobą rozmawiać, ale osoba pośrednicząca nie bierze w niej udziału.

Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Przenieś**.

Korzystanie z opcji menu

Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Menu**.

Wyłączanie mikrofonu (tryb wyciszenia)

W trakcie rozmowy można czasowo wyłączyć mikrofon telefonu, aby osoba po drugiej stronie nie słyszała rozmówcy.

Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Wył. mikrofon** lub **Wł. mikrofon**.

Wyłączanie lub włączanie dźwięków klawiszy

Dźwięki klawiszy można włączyć lub wyłączyć.

Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Wył. dźwięk klawiszy** lub **Wł. dźwięk klawiszy**.



Aby możliwe było sterowanie automatycznymi sekretarkami i skomputeryzowanymi systemami telefonicznymi, opcja **Wł. dźwięk klawiszy** musi być zaznaczona.

Wysyłanie sekwencji tonów DTMF

Tony DTMF są używane w telefonach do wybierania tonowego.

Tony DTMF mogą być wysyłane jako grupa po wprowadzeniu całego numeru, który ma być wysłany, lub po pobraniu numeru z książki telefonicznej. Funkcja ta jest użyteczna przy wprowadzaniu hasła lub numeru rachunku w połączeniach nawiązywanych z systemami zautomatyzowanej obsługi, takimi jak usługi bankowe.

1. Po połączeniu z systemem zdalnej obsługi naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Wyślij DTMF**.
2. Wprowadź numer do wysłania i naciśnij klawisz <**OK**>.

Korzystanie z książki telefonicznej

Aby wyszukać lub zapisać wpisy, można przejść do menu **Książka telefoniczna**. ▶ str. 52

Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Książka tel**.

Wykonywanie połączenia konferencyjnego

Funkcja ta umożliwia realizację połączenia konferencyjnego dla co najwyżej sześciu osób.

Aby skorzystać z tej funkcji, operator sieci musi obsługiwać połączenia konferencyjne.

Ustanawianie połączenia konferencyjnego

1. Połącz się z pierwszym uczestnikiem.
2. Połącz się z drugim uczestnikiem. Pierwsze połączenie zostanie automatycznie zawieszone.
3. Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Dołącz**. Pierwszy uczestnik zostanie dodany do połączenia konferencyjnego.
4. W razie potrzeby połącz się z kolejną osobą lub odbierz połączenie przychodzące.
5. Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Dołącz**.
6. W razie potrzeby powtórz kroki 4 i 5.

Rozmowa prywatna z jednym uczestnikiem połączenia konferencyjnego

1. Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Wybierz jeden**.
2. Wybierz nazwę lub numer z listy uczestników.
3. Wybierz opcję **Rozmowa indywidualna**.

   Można prywatnie porozmawiać z wybraną osobą podczas gdy inni uczestnicy rozmawiają ze sobą.
4. Aby ponownie dołączyć do uczestników połączenia konferencyjnego, naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Dołącz**.

Odłączanie jednego uczestnika

1. Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Wybierz jeden**.
2. Wybierz nazwę lub numer z listy uczestników.
3. Wybierz opcję **Odłącz od konferencji**.

   Uczestnik zostanie odłączony od połączenia konferencyjnego, w którym nadal będą uczestniczyć pozostałe osoby.
4. Naciśnij klawisz [ ], aby zakończyć połączenie konferencyjne.

Funkcje menu

Lista wszystkich opcji menu

SIM AT *(Menu 1)*

To menu jest dostępne, jeśli używana jest karta SIM AT, udostępniająca dodatkowe usługi, takie jak serwisy informacyjne oraz usługi związane z pogodą, sportem, rozrywką i lokalizacją. Dostępny zakres usług może różnić się w zależności od planów operatora sieci.

Aby uzyskać szczegółowe informacje, należy sprawdzić instrukcje dołączone do karty SIM lub skontaktować się z operatorem.

Aby uzyskać dostęp do tego menu, w trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz opcję **SIM AT**.

Spis połączeń *(Menu 2)*

Za pomocą tego menu można przejrzeć połączenia wybrane, odebrane lub nieodebrane, czas trwania i koszt połączeń.

Aby uzyskać dostęp do tego menu, w trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz opcję **Spis połączeń**.

Nieodebrane *(Menu 2.1)*

To menu umożliwia wyświetlanie ostatnich nieodebranych połączeń.

Uzyskiwanie dostępu do zapisanego połączenia

1. Wybierz zapisane połączenie.
2. Naciśnij klawisz [W górę] lub [W dół], aby przejść do następnego zapisanego połączenia.
3. Naciśnij klawisz [↘] aby wybrać numer, lub klawisz programowy <**Opcje**>, aby przejść do opcji zapisanego połączenia.

Korzystanie z opcji spisu połączeń

Podczas przeglądania szczegółów połączenia można nacisnąć klawisz <**Opcje**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji:

- **Edytuj**: umożliwia zmianę numeru wybranego połączenia.
- **Usuń**: umożliwia usunięcie wybranego połączenia ze spisu.

Odebrane *(Menu 2.2)*

To menu umożliwia wyświetlanie ostatnich odebranych połączeń.

Wykonane *(Menu 2.3)*

To menu umożliwia wyświetlanie ostatnich wybranych numerów.

Usuń wszystkie *(Menu 2.4)*

To menu umożliwia usuwanie wszystkich wpisów z każdego rejestru połączeń.

1. Naciśnij klawisz [OK/i], aby zaznaczyć typy połączeń do usunięcia.
2. Naciśnij klawisz <**Usuń**>.
3. Aby potwierdzić usunięcie, naciśnij dwukrotnie klawisz <**Tak**>.

Czas połączeń *(Menu 2.5)*

To menu umożliwia wyświetlanie danych dotyczących czasu wykonanych i odebranych połączeń. Rzeczywisty czas podany na fakturze przez operatora sieci będzie inny.

- **Ostatnie**: sprawdzanie czasu ostatniego połączenia.
- **Wychodzące**: sprawdzanie całkowitego czasu wykonanych połączeń.
- **Przychodzące**: sprawdzanie całkowitego czasu odebranych połączeń.
- **Zeruj czasy**: zerowanie zegarów połączeń. Należy wprowadzić hasło telefonu.

☑ Hasło jest fabrycznie ustawione na **00000000**. Hasło to można zmienić. ▶ str. 59

Koszt połączeń *(Menu 2.6)*

Ta funkcja sieci umożliwia wyświetlanie danych na temat kosztów połączeń. To menu jest dostępne tylko pod warunkiem, że dana karta SIM obsługuje tę funkcję. Należy pamiętać, że nie jest ona przeznaczona do celów rozliczeniowych.

- **Ostatnie**: sprawdzanie kosztu ostatniego połączenia.
- **Sumaryczny**: sprawdzanie całkowitego kosztu wszystkich połączeń. Jeżeli całkowity koszt przekracza maksymalny koszt ustawiony w opcji **Ustaw koszt maks.**, przed wykonaniem kolejnego połączenia należy wyzerować licznik.
- **Maksymalny**: sprawdzanie maksymalnego kosztu połączeń ustawianego za pomocą opcji **Ustaw koszt maks**.
- **Zeruj koszty**: zerowanie liczników kosztów.
- **Ustaw koszt maks.**: ustawianie maksymalnego dozwolonego kosztu wszystkich połączeń.
- **Cena jednostki**: ustawianie ceny jednostkowej stosowanej do obliczania kosztu połączeń.

Usługi sieci *(Menu 3)*

To menu służy do uzyskiwania dostępu do usług sieci. W celu uzyskania informacji na temat dostępności usług i ich wykupienia należy skontaktować się z operatorem.

Aby uzyskać dostęp do tego menu, w trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz opcję **Usługi sieci**.

Przekazywanie poł. *(Menu 3.1)*

Ta usługa sieci przekierowuje połączenia przychodzące na podany numer telefonu.

1. Wybierz opcję przekazywania połączeń:
    - **Zawsze**: przekazywanie wszystkich połączeń.
    - **Gdy zajęty**: przekazywanie połączeń podczas korzystania z innego połączenia.
    - **Gdy nie odpowiada**: przekazywanie połączeń, gdy użytkownik nie odbiera telefonu.
    - **Gdy nieosiągalny**: przekazywanie połączeń, gdy telefon znajduje się poza zasięgiem sieci operatora lub gdy jest wyłączony.
    - **Anuluj wszystkie**: anulowanie wszystkich opcji przekazywania połączeń.
2. Wybierz typ połączeń do przekazania.
3. Aby włączyć przekazywanie rozmów, naciśnij klawisz <**Uaktywnij**>.

    W przeciwnym wypadku naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Usuń**.
4. Wprowadź numer, na który mają być przekazywane połączenia, i naciśnij klawisz <**OK**>.
5. Jeśli została wybrana opcja **Gdy nie odpowiada**, wybierz czas opóźnienia sieci przed przekazaniem połączenia i naciśnij klawisz <**Wybierz**>.

Blokowanie poł. *(Menu 3.2)*

Ta usługa sieci umożliwia nakładanie ograniczeń na połączenia.

1. Wybierz opcję blokowania:
    - **Wychodzące**: blokowanie wszystkich połączeń wychodzących.
    - **Międzynarodowe**: blokowanie rozmów międzynarodowych.
    - **Międzynarodowe z wyj. do kraju**: zezwalanie na połączenia wyłącznie z numerami w kraju pobytu (za granicą) oraz w kraju działania sieci macierzystej.

- **Przychodzące**: blokowanie połączeń przychodzących.
- **Przychodzące gdy za granicą**: blokowanie połączeń przychodzących w czasie pobytu za granicą.
- **Anuluj wszystkie**: anulowanie wszystkich ustawień blokowania i zezwolenie na normalne nawiązywanie i odbieranie połączeń.
- **Zmień hasło blokady**: zmiana dostarczonego przez operatora hasła do usługi blokowania połączeń.

2. Wybierz typ połączeń do zablokowania.
3. Naciśnij klawisz <**Uaktywnij**>. Aby wyłączyć blokowanie połączeń, naciśnij klawisz <**Wyłącz**>.
4. Wprowadź dostarczone przez operatora hasło do usługi blokowania połączeń i naciśnij klawisz <**OK**>.

Poł. oczekujące *(Menu 3.3)*

W ramach tej usługi sieciowej użytkownik jest informowany o połączeniu przychodzącym w czasie, gdy trwa inne połączenie.

1. Wybierz typ połączeń, którego dotyczy opcja połączeń oczekujących.
2. Naciśnij klawisz <**Uaktywnij**>. Aby wyłączyć połączenia oczekujące, naciśnij klawisz <**Wyłącz**>.

Wybór sieci *(Menu 3.4)*

Ta usługa sieci umożliwia automatyczne lub ręczne wybranie sieci używanej do roamingu za granicą.

Wybranie sieci innej niż macierzysta możliwe jest tylko wtedy, gdy operatorzy tych sieci zawarli ze sobą umowę dotyczącą roamingu.

- **Automatyczny**: połączenie z pierwszą dostępną siecią podczas roamingu.
- **Ręczny**: wybranie żądanej sieci.

Identyfikacja *(Menu 3.5)*

Ta usługa sieci umożliwia zablokowanie wyświetlania własnego numeru telefonu na telefonie osoby, do której dzwonimy. Jednak w niektórych sieciach użytkownicy nie mogą zmieniać tego ustawienia.

- **Domyślna**: używanie domyślnego ustawienia udostępnianego przez sieć.

- **Ukryj numer**: opcja zapewnia, że numer telefonu nie będzie wyświetlany na wyświetlaczu telefonu rozmówcy.
- **Wyślij numer**: wyświetlanie numeru u drugiego abonenta przy każdym połączeniu.

Zamknięta grupa użytkowników *(Menu 3.6)*

Za pomocą tego menu można ograniczyć połączenia przychodzące i wychodzące do wybranej grupy użytkowników. W celu uzyskania szczegółowych informacji na temat tworzenia zamkniętej grupy użytkowników należy skontaktować się z operatorem sieci.

- **Lista indeksowa**: wyświetlanie listy numerów indeksowych ZGU, ich dodawanie i usuwanie. Aby uzyskać dostęp do opcji umożliwiających ustawienie listy indeksowej, należy nacisnąć klawisz <**Opcje**>.
- **Dostęp zewnętrzny**: opcja umożliwia połączenia z innymi numerami niż w zamkniętej grupie użytkowników. Działanie tej funkcji zależy od rodzaju abonamentu na usługę zamkniętej grupy użytkowników.
- **Grupa domyślna**: włączenie domyślnej zamkniętej grupy użytkowników, o ile została ona ustalona z operatorem sieci. Podczas nawiązywania połączeń użytkownik będzie mógł, zamiast wybierać zamkniętą grupę użytkowników z listy, użyć domyślnej zamkniętej grupy użytkowników.

Wybór pasma *(Menu 3.7)*

Aby telefon mógł nawiązywać i odbierać połączenia, musi być zarejestrowany w jednej z dostępnych sieci. Ten telefon obsługuje sieci następujących typów: GSM 1900 i mieszane GSM 900/1800.

Kraj zakupu telefonu określa standardowe pasmo, w którym działa dany telefon. Podczas podróży zagranicznych należy pamiętać o zmianie na odpowiednie pasmo.

Dźwięki *(Menu 4)*

To menu służy do dostosowywania różnych ustawień dźwięków.

Aby uzyskać dostęp do tego menu, w trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz opcję **Dźwięki**.

Dzwonek *(Menu 4.1)*

To menu służy do wybierania dzwonka połączeń. Można wybrać jedną z domyślnych melodii dzwonka lub pobranych dźwięków.

Głośność dzwonka *(Menu 4.2)*

To menu służy do dostosowywania głośności dzwonka.

Rodzaj alarmu *(Menu 4.3)*

To menu umożliwia określenie, w jaki sposób telefon ma informować o połączeniach przychodzących.

- **Tylko lampka**: lampka pracy miga; telefon nie dzwoni ani nie wibruje.
- **Melodia**: telefon emituje wybrany dzwonek.
- **Wibracja**: telefon wibruje, ale nie dzwoni.
- **Wibracja potem melodia**: telefon trzykrotnie wibruje, a następnie zaczyna dzwonić.

Klawisze *(Menu 4.4)*

To menu umożliwia wybór dźwięku emitowanego przez klawisze podczas ich naciskania.


W trybie oczekiwania można ustawić głośność dźwięku klawiatury za pomocą klawisza [▲/▼].

Wiadomości *(Menu 4.5)*

To menu służy do ustawiania dźwięku dla poszczególnych przychodzących wiadomości SMS, MMS i CB.

- **Sygnał SMS**: sposób informowania o nowych wiadomościach SMS.
- **Sygnał wiad. sieciowych**: sposób informowania o nowych wiadomościach sieciowych.
- **Sygnał MMS**: sposób informowania o nowych wiadomościach MMS.
- **Powtarzanie**: określenie, jak często telefon informuje o odebraniu nowych wiadomości.

Powiadom. podczas rozmowy *(Menu 4.6)*

To menu pozwala określić, czy użytkownik telefonu będzie powiadamiany o otrzymaniu nowej wiadomości lub o upłynięciu czasu alarmu w trakcie połączenia.

Klapka *(Menu 4.7)*

To menu umożliwia wybór dźwięku emitowanego przez telefon przy otwieraniu lub zamykaniu klapki.

Wł./Wył. zasialnia *(Menu 4.8)*

To menu umożliwia wybór melodii odtwarzanej podczas włączania i wyłączania telefonu.

Dodatkowe *(Menu 4.9)*

To menu służy do dostosowania dodatkowych dźwięków telefonu.

- **Sygnał błędu**: włączanie sygnalizacji dźwiękowej telefonu w przypadku błędu.
- **Sygnał minutowy**: sygnalizacja dźwiękowa po upływie każdej kolejnej minuty połączenia wychodzącego, umożliwiająca kontrolę czasu rozmowy.
- **Sygnał połączenia**: sygnalizacja dźwiękowa momentu nawiązania połączenia wychodzącego z systemem.

Wiadomości *(Menu 5)*

Menu **Wiadomości** służy do wysyłania i odbierania wiadomości SMS i MMS. Można również korzystać z WAP Push, poczty głosowej i wiadomości sieciowych.

Aby uzyskać dostęp do tego menu, w trybie oczekiwania należy nacisnąć klawisz <**Menu**> i wybrać opcję **Wiadomości**.

SMS *(Menu 5.1)*

Usługa SMS umożliwia wysyłanie lub odbieranie wiadomości tekstowych zawierających proste obrazy, melodie i animacje.

Skrz. odbiorcza *(Menu 5.1.1)*

Za pomocą tego menu można przeglądać odebrane wiadomości tekstowe.

W trakcie przeglądania wiadomości można nacisnąć klawisz <**Opcje**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji:

- **Usuń**: usuwanie wiadomości.
- **Prześlij dalej**: przekazanie wiadomości innym osobom.
- **Odpowiedz**: wysłanie odpowiedzi do nadawcy.
- **Połącz z nadawcą**: nawiązanie połączenia z nadawcą.
- **Pobierz numery**: pobieranie adresów URL, adresów e-mail lub numerów telefonów z wiadomości.
- **Przenieś do telefonu**: przeniesienie wiadomości z karty SIM do pamięci telefonu.
- **Przenieś na SIM**: przeniesienie wiadomości z pamięci telefonu na kartę SIM.
- **Pobierz obiekty**: zapisanie w telefonie obrazów lub dźwięków z wiadomości.

Skrz. nadawcza *(Menu 5.1.2)*

Za pomocą tego menu można przeglądać wysłane lub zapisane wiadomości tekstowe.

W trakcie przeglądania wiadomości można nacisnąć klawisz <**Opcje**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji:

- **Usuń**: usuwanie wiadomości.
- **Wyślij**: przekazanie wiadomości innym osobom.
- **Pobierz numery**: pobieranie adresów URL, adresów e-mail lub numerów telefonów z wiadomości.
- **Przenieś do telefonu**: przeniesienie wiadomości z karty SIM do pamięci telefonu.
- **Przenieś na SIM**: przeniesienie wiadomości z pamięci telefonu na kartę SIM.
- **Pobierz obiekty**: zapisanie w telefonie obrazów lub dźwięków z wiadomości.

Utwórz *(Menu 5.1.3)*

To menu służy do tworzenia i wysyłania wiadomości tekstowych.

1. Wprowadź wiadomość.



Maksymalna dopuszczalna ilość znaków w wiadomości SMS zależy od operatora sieci. Jeżeli wiadomość przekroczy maksymalną ilość znaków, telefon ją podzieli.

2. Aby uzyskać dostęp do następujących opcji, należy nacisnąć klawisz <**Opcje**>:
   - **Formatowanie tekstu**: zmiana atrybutów tekstu.
   - **Dodaj obiekty**: dołączanie do wiadomości dźwięku, melodii, obrazu lub animowanego obrazka.

- **Dodaj szablony**: pobieranie szablonu tekstowego.
- **Dodaj emotikony**: pobieranie emotikonów.
- **Dodaj kontakty**: dodanie wpisu do książki telefonicznej.
- **Dodaj zakładki**: dodanie adresu strony.
- **Języki**: zmiana języka używanego w trybie wprowadzania tekstu T9.

3. Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz polecenie **Tylko wyślij**, **Zapisz i wyślij** lub **Tylko zapisz**.
4. Jeśli wybrano opcję **Zapisz i wyślij** lub **Tylko zapisz**, należy wybrać lokalizację pamięci.
5. Wprowadź numer adresata.
6. Naciśnij klawisz <**OK**>**,** aby wysłać wiadomość.

Moje szablony *(menu 5.1.4)*

To menu służy do tworzenia szablonów wiadomości SMS z często używanymi zdaniami w celu ich pobrania i wykorzystania podczas tworzenia wiadomości SMS.

W trakcie przeglądania szablonów można nacisnąć klawisz <**Opcje**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji:

- **Edytuj**: dodawanie lub edycja szablonu.
- **Wstaw szablon**: wstawianie szablonu jako wiadomości SMS.
- **Usuń**: usunięcie szablonu.

Emotikony *(Menu 5.1.5)*

Telefon ma wstawione fabrycznie emotikony, których można użyć, pisząc wiadomość. To menu służy do tworzenie i edycji emotikonów.

W trakcie przeglądania listy emotikonów można nacisnąć klawisz <**Opcje**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji:

- **Dodaj**: dodanie nowego emotikonu.
- **Edytuj**: edycja wybranego emotikonu.
- **Wyślij**: wysłanie wiadomości z wykorzystaniem emotikonu.
- **Usuń**: usunięcie emotikonu.

Ustawienia *(Menu 5.1.6)*

To menu służy do dostosowywania różnych ustawień wiadomości SMS.


Opcje ustawień dostępne w tym menu mogą się różnić w zależności od operatora sieci.

- Dla każdej grupy ustawień **Ustawienia x** (gdzie **x** to numer grupy ustawień) są dostępne następujące opcje:

  Centrum SMS: zapisanie lub zmiana numeru centrum wiadomości.

  Domyślny adresat: zapisanie domyślnego numeru adresata.

  Typ wiadomości: ustawienie domyślnego typu wiadomości.

  Okres ważności: ustawienie czasu przechowywania wiadomości na serwerze wiadomości SMS.

  Nazwa ustawienia: zmiana nazwy grupy ustawień.

- **Wspólne ustawienia**: dostępne są następujące opcje:

  Droga odpowiedzi: umożliwia odbiorcom wysłanie odpowiedzi za pośrednictwem serwera wiadomości SMS nadawcy.

  Raporty doręczenia: ustawienie sieci w celu poinformowania nadawcy o dostarczeniu wiadomości.

  Typ połączenia: umożliwia wybór typu połączenia: **GSM** lub **Preferowany GPRS**, zależnie od sieci.

  Obsługiwane znaki: wybieranie typu kodowania znaków. Po wybraniu **Automatyczny** telefon zmieni kodowanie z alfabetu GSM na Unicode, jeśli zostanie wprowadzony znak Unicode. Użycie kodowania Unicode spowoduje zmniejszenie maksymalnej liczby znaków w wiadomości do około połowy. Jeśli to menu nie jest wyświetlane, telefon domyślnie udostępnia automatyczne kodowanie znaków.

Usuń wiadomości *(Menu 5.1.7)*

Przy użyciu tego menu można usunąć wszystkie wiadomości SMS w poszczególnych skrzynkach wiadomości.

1. Naciśnij klawisz [OK/i], aby zaznaczyć skrzynki wiadomości do usunięcia.
2. Naciśnij klawisz <**Usuń**>.
3. Aby potwierdzić usunięcie, naciśnij dwukrotnie klawisz <**Tak**>.

Stan pamięci *(Menu 5.1.8)*

To menu służy do sprawdzenia liczby zapisanych wiadomości tekstowych i całkowitej liczby wiadomości, które można zapisać we wszystkich typach pamięci.

Poczta głosowa *(Menu 5.1.9)*

To menu służy do zapisania numeru serwera poczty głosowej i uzyskiwania dostępu do wiadomości głosowych.

☑ Przed uzyskaniem dostępu do wiadomości głosowych należy wprowadzić numer serwera poczty głosowej. Operator sieci może podać numer serwera poczty głosowej.

- **Połącz z pocztą głosową**: łączenie z serwerem poczty głosowej w celu odsłuchania wiadomości. W trybie oczekiwania można również połączyć się z serwerem poczty głosowej przez naciśnięcie i przytrzymanie klawisza [**1**].
- **Numer poczty głosowej**: zmiana numeru poczty głosowej.

Wiad. sieciowe *(Menu 5.1.0)*

Usługa wiadomości sieciowych dostarcza krótkie wiadomości na różne tematy, takie jak pogoda lub ruch uliczny.

To menu służy do zmiany ustawień usługi i uzyskania dostępu do wiadomości sieciowych.

- **Czytaj**: otwieranie odebranych wiadomości.

  Skrzynka **Aktualne** zapamiętuje wiadomości sieciowe do chwili wyłączenia telefonu.

  Skrzynka **Archiwum** przechowuje wiadomości sieciowe przez nieograniczony czas. Po wyświetleniu powiadomienia tekstowego należy nacisnąć klawisz <**Opcje**> i wybrać opcję **Zapisz**. Wiadomość zostanie zapisana w skrzynce **Archiwum**.
- **Odbiór**: określanie, czy wiadomości sieciowe mają być odbierane.
- **Kanały**: określanie kanałów, z których odbierane są wiadomości sieciowe.
- **Języki**: wybieranie preferowanego języka wyświetlania wiadomości sieciowych.

W celu uzyskania szczegółowych informacji należy skontaktować się z operatorem.

MMS *(Menu 5.2)*

Usługa MMS zapewnia dostarczenie wiadomości zawierających kombinację tekstu, obrazu i dźwięku z telefonu na telefon lub z telefonu do skrzynki e-mail.

Skrz. odbiorcza *(Menu 5.2.1)*

To menu wyświetla otrzymane wiadomości MMS. Następujące ikony informują o stanie wiadomości:

- Przeczytane powiadomienie
- Nieprzeczytane powiadomienie
- Pobieranie z serwera
- Przetwarzanie żądania
- Pobieranie nie powiodło się
- Przeczytana
- Nieprzeczytana

W trakcie przeglądania wiadomości można nacisnąć klawisz <**Opcje**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji wiadomości:

- **Usuń**: usuwanie wiadomości.
- **Odpowiedz**: wysłanie odpowiedzi do nadawcy.
- **Połącz z nadawcą**: nawiązanie połączenia z nadawcą.
- **Pobierz numery**: pobieranie adresów URL, adresów e-mail lub numerów telefonów z wiadomości.
- **Prześlij dalej**: przekazanie wiadomości innym osobom.
- **Zapisz obraz**: zapisanie obrazu z wiadomości w folderze **Obrazy**.
- **Zapisz dźwięk**: zapisanie dźwięku z wiadomości w folderze **Dźwięki**.
- **Szczegóły**: dostęp do właściwości wiadomości.


Po wybraniu powiadomienia można uzyskać dostęp do opcji **Pobierz** w celu pobrania wiadomości z serwera wiadomości MMS.

Skrz. nadawcza *(Menu 5.2.2)*

To menu wyświetla wysłane wiadomości MMS. Następujące ikony informują o stanie wiadomości:

- Wysyłanie
- Wysłana
- Wysyłanie nie powiodło się
- Do wysłania

W trakcie przeglądania wiadomości można nacisnąć klawisz <**Opcje**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji:

- **Usuń**: usuwanie wiadomości.
- **Pobierz numery**: pobieranie adresów URL, adresów e-mail lub numerów telefonów z wiadomości.

- **Wyślij**: wysłanie lub ponowne wysłanie wiadomości.
- **Edytuj wiadomość**: edycja wiadomości.
- **Szczegóły**: dostęp do właściwości wiadomości.

Kopie robocze *(Menu 5.2.3)*

Po utworzeniu wiadomości multimedialnej można zapisać ją w skrzynce wiadomości w celu późniejszego wysłania.

Można zobaczyć wiadomość i skorzystać z takich samych opcji jak w przypadku menu **Skrz. nadawcza**.

Utwórz *(Menu 5.2.4)*

Menu umożliwia utworzenie wiadomości MMS.

1. Wprowadź temat wiadomości i naciśnij klawisz <**OK**>.
2. Naciśnij klawisz <**Opcje**> i dodaj treść wiadomości za pomocą jednej z następujących opcji:
    - **Dodaj tekst**: dodanie tekstu wiadomości.
    - **Dodaj obraz**: dodanie obrazu do wiadomości.
    - **Dodaj dźwięk**: dodanie nagrania dźwiękowego do wiadomości.
    - **Zapisz**: zapisanie wiadomości w skrzynce **Kopie robocze** lub **Moje szablony**.
    - **Ustawienia**: zmiana ustawień wiadomości.
    - **Dodaj adresata**: opcja umożliwia wprowadzanie numerów lub adresów odbiorców.
    - **Podgląd**: podgląd utworzonej wiadomości.


Maksymalny rozmiar wiadomości może się różnić w zależności od operatora sieci.

3. Jeżeli chcesz zmienić dodane elementy, wyróżnij jeden z nich i naciśnij klawisz <**Opcje**>, aby uzyskać dostęp do następujących opcji:
    - **Edytuj tekst**/**Edytuj obraz**/**Edytuj dźwięk**: edycja tekstu, obrazu lub dźwięku.
    - **Dodaj stronę**: dodawanie stron. Przy użyciu klawiszy [W lewo] i [W prawo] widocznych na ekranie wiadomości można przejść do dowolnej strony.
    - **Usuń**: usunięcie danego elementu z wiadomości.
    - **Okres ważności**: ustawienie czasu wyświetlania jednej strony. Po określonym czasie zawartość wyświetlacza zostanie automatycznie przewinięta na następną stronę.
4. Po zakończeniu tworzenia wiadomości wybierz opcję **Wyślij**.
5. Wybierz typ adresata (Do, DW, UDW).

6. Wybierz jedną z opcji **Numer telefonu**, **Adres e-mail** lub **Książka telefoniczna**.
7. Wprowadź numer telefonu lub adres e-mail albo wybierz numer z książki telefonicznej i naciśnij przycisk <**OK**>.
8. Aby dodać innych adresatów, wybierz opcję **Dodaj adresata** i powtórz czynności od kroku 6.
9. Aby wpisać dodatkowe numery lub adresy dla innych typów adresatów, naciśnij przycisk <↶> i powtórz czynności od kroku 5.
10. Po ukończeniu wybierz opcję **Wyślij**.

Moje szablony *(Menu 5.2.5)*

W tym menu są przechowywane wiadomości MMS, które zostały zapisane jako szablony, aby można było użyć ich do tworzenia nowych wiadomości.

W trakcie przeglądania szablonu wiadomości można nacisnąć klawisz <**OK**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji:

- **Edytuj wiadomość**: wysłanie wiadomości za pomocą szablonu.
- **Usuń**: usunięcie szablonu.

Usuń wszystkie *(Menu 5.2.6)*

Przy użyciu tego menu można usunąć wszystkie wiadomości MMS w poszczególnych skrzynkach wiadomości.

1. Naciśnij klawisz [OK/i], aby zaznaczyć skrzynki wiadomości do usunięcia.
2. Naciśnij klawisz <**Usuń**>.
3. Aby potwierdzić usunięcie, naciśnij dwukrotnie klawisz <**Tak**>.

Stan pamięci *(Menu 5.2.7)*

To menu służy do wyświetlania aktualnej ilości pamięci dostępnej dla wiadomości MMS i używanej w każdej skrzynce wiadomości.

Ustawienia *(Menu 5.2.8)*

To menu służy do dostosowywania ustawień wiadomości MMS.

- **Raporty doręczenia**: ustawienie sieci w celu poinformowania nadawcy o dostarczeniu wiadomości.
- **Potw. odczytania**: wysyłanie żądania potwierdzenia odczytania wraz z wiadomościami.

- **Auto-pobieranie**: określenie, czy telefon ma pobierać z serwera wiadomości MMS nowe wiadomości automatycznie.
- **Akceptowane wiadomości**: określenie kategorii wiadomości, które mają być odbierane.
- **Ukryj numer**: ukrycie numeru telefonu na telefonie odbiorcy.
- **Okres ważności**: czas przechowywania wiadomości w centrum wiadomości.
- **Dostarcz po**: określenie, z jakim opóźnieniem wiadomości są wysyłane.
- **Priorytet**: ustawianie poziomu priorytetu wiadomości.
- **Zezwalaj na raporty**: ustawienie sieci w celu poinformowania nadawcy o dostarczeniu wiadomości.
- **Czas trwania strony**: ustawienie czasu wyświetlania strony w wiadomościach wychodzących. Po określonym czasie zawartość wyświetlacza zostanie automatycznie przewinięta na następną stronę.

Profile MMS *(Menu 5.2.9)*

Wymagane ustawienia sieci dla wiadomości MMS można konfigurować. W trakcie wysyłania lub odbierania kolejnych wiadomości automatycznie jest uaktywniany ostatnio używany profil.


Przed zmianą dowolnych ustawień wiadomości MMS w telefonie należy skontaktować się z operatorem sieci.

- **Nazwa profilu**: przypisanie nazwy do profilu MMS.
- **Adres serwera**: wprowadzenie adresu serwera wiadomości MMS.
- **Bezpieczeństwo**: wybór trybu transmisji danych.
- **Adres IP**: wprowadzenie adresu bramy.
- **Nazwa użytkownika**: umożliwia wprowadzanie nazwy użytkownika.
- **Hasło**: umożliwia wprowadzanie hasła.
- **APN**: opcja umożliwia wprowadzenie nazwy punktu dostępu (APN, access point name) używanego dla serwera wiadomości MMS.

WAP Push *(Menu 5.3)*

To menu służy do uzyskiwania dostępu do informacji z serwera WAP.

- **Skrz. odbiorcza**: przeglądanie odebranych wiadomości WAP Push.
- **Odbiór**: opcja umożliwia określenie, czy telefon ma odbierać wiadomości WAP Push.

  Nigdy: odrzucanie przez telefon wiadomości WAP Push.

  Zawsze: odbieranie przez telefon wszystkich wiadomości WAP Push.
- **Usuń wszystkie**: usuwanie wszystkich wiadomości WAP Push.

Rozrywka *(Menu 6)*

Menu **Rozrywka** umożliwia korzystanie z przeglądarki WAP, gier Java i dostęp do obrazów oraz dźwięków zapisanych w pamięci telefonu.

Aby uzyskać dostęp do tego menu, w trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz opcję **Rozrywka**.

WAP *(Menu 6.1)*

Przeglądarka WAP w telefonie umożliwia bezprzewodowy dostęp do Internetu. Za pomocą bezprzewodowego Internetu można uzyskać dostęp do aktualnych informacji i różnorodnych treści multimedialnych, takich jak gry, tapety i dzwonki.

Start *(Menu 6.1.1)*

Wybranie tego menu powoduje połączenie telefonu z siecią i załadowanie strony domowej operatora sieci. W tym celu można również nacisnąć klawisz [OK/i] w trybie oczekiwania.

Nawigacja w przeglądarce internetowej

Aby	Naciśnij
przeglądać pozycje w przeglądarce	klawisz [W górę] lub [W dół].
wybrać pozycję w przeglądarce	klawisz [OK/i].
powrócić do poprzedniej strony	klawisz [**C**].

Korzystanie z opcji strony

Naciśnięcie i przytrzymanie klawisza [*] na dowolnej stronie WAP umożliwia uzyskanie dostępu do następujących opcji:

- **Odśwież**: ponowne załadowanie bieżącej strony i wyświetlenie zaktualizowanych informacji.
- **Start**: powrót do strony domowej.
- **Idź do adresu**: ręczne wpisanie adresu strony.
- **Pokaż adres**: wyświetlenie adresu bieżącej strony.
- **Edytuj stronę**: zmiana strony używanej jako strona domowa.
- **Wyczyść cache**: usunięcie informacji zapisanych w pamięci podręcznej.
- **Skrz. odbiorcza**: odczytywanie wiadomości otrzymanych z serwera WAP.

Zamykanie przeglądarki internetowej

Aby zamknąć przeglądarkę, naciśnij klawisz [ ].

Ulubione *(Menu 6.1.2)*

To menu służy do zapisywania adresów URL w celu szybkiego przejścia do stron WAP.

Dodawanie zakładki

1. Wybierz pustą lokalizację.
2. Wprowadź adres URL i naciśnij klawisz <**OK**>.
3. Wprowadź nazwę pozycji i naciśnij klawisz <**OK**>.

Uzyskiwanie dostępu do zakładki

Wybranie zakładki powoduje uruchomienie przeglądarki i pozwala uzyskać dostęp do powiązanej strony WAP.

Korzystanie z opcji zakładek

Po zapisaniu elementu należy nacisnąć klawisz <**Opcje**>, aby uzyskać dostęp do następujących opcji:

- **Idź do adresu**: przejście do wybranej strony WAP.
- **Edytuj**: edycja adresu URL i nazwy zakładki.
- **Usuń**: usuwanie zakładki.

Idź do *(Menu 6.1.3)*

To menu umożliwia ręczne wprowadzanie adresu URL strony WAP, a następnie jej otwarcie.

Ustawienia *(Menu 6.1.4)*

To menu służy do konfiguracji serwerów dla przeglądarki WAP. W celu uzyskania szczegółowych informacji na temat opcji ustawień należy skontaktować się z operatorem.

Dla każdego serwera można ustawić następujące opcje:

- **Nazwa profilu**: przypisanie nazwy do profilu.
- **Adres strony domowej**: opcja umożliwia ustawienie adresu strony domowej.
- **Bezpieczeństwo**: wybór trybu transmisji danych.
- **Typ połączenia**: opcja umożliwia wybranie typu połączenia w przypadku transmisji danych (**GPRS** lub **CSD**).

*Gdy typ połączenia jest ustawiony na **GPRS***, dostępne są następujące opcje:

- **Adres IP**: umożliwia wprowadzenie adresu IP.
- **Nazwa użytkownika**: umożliwia wprowadzanie nazwy użytkownika.
- **Hasło**: umożliwia wprowadzanie hasła.
- **APN**: umożliwia wprowadzanie nazwy punktu dostępu (APN, access point name) bramy sieci GPRS.

*Gdy typ połączenia jest ustawiony na **CSD***, są dostępne następujące opcje:

- **Adres IP**: umożliwia wprowadzenie adresu IP.
- **Nazwa użytkownika**: umożliwia wprowadzanie nazwy użytkownika.
- **Hasło**: umożliwia wprowadzanie hasła.
- **Numer dostępowy**: umożliwia wprowadzenie numeru dostępowego do serwera WAP.
- **Typ transmisji**: umożliwia wybór typu transmisji danych.

Wyczyść cache *(Menu 6.1.5)*

Za pomocą tego menu można wyczyścić pamięć podręczną, która jest pamięcią tymczasową zawierającą ostatnio odwiedzane adresy stron WAP.

Gry *(Menu 6.2)*

Możliwe jest pobieranie aplikacji Java z różnych źródeł przy pomocy przeglądarki WAP i zapisywanie ich w telefonie.



Usługi oparte na języku Java mogą być niedostępne u niektórych operatorów sieci.

Uruchamianie gry

1. Na liście Gry wybierz odpowiednią grę.
2. Na ekranie startowym gry można uzyskać dostęp do następujących opcji:
   - **START GAME**: rozpoczęcie nowej gry.
   - **CONTINUE**: kontynuacja ostatnio używanej gry.
   - **HIGH SCORE**: tabela najlepszych wyników. W przypadku niektórych gier ta funkcja może nie być dostępna.
   - **HOW TO PLAY**: informacja o zasadach gry oraz klawiszach funkcyjnych gry.
   - **OPTION**: włączanie i wyłączanie opcji.
3. Aby potwierdzić wybór, naciśnij klawisz [OK/i].

Przeglądanie informacji na temat gry

Przewiń listę do wybranej gry i naciśnij klawisz <**Informacje**>

Zmiana ustawień DNS

Na polecenie operatora sieci może zaistnieć potrzeba zmiany ustawień DNS serwera Java.

1. Z listy Gry wybierz opcję **Ustawienia**.
2. Podaj podstawowy adres DNS i naciśnij klawisz <**OK**>.
3. Podaj dodatkowy adres DNS i naciśnij klawisz <**OK**>.

Dźwięki *(Menu 6.3)*

To menu wyświetla dźwięki pobrane bezprzewodowo z sieci WAP lub odebrane w wiadomościach.

Podczas dostępu do dźwięku należy nacisnąć klawisz <**Opcje**>, aby uzyskać dostęp do następujących opcji:

- **Zmień nazwę**: zmiana nazwy dźwięku.
- **Usuń**: usunięcie dźwięku.
- **Ustaw jako dzwonek**: ustawienie dźwięku jako dzwonka telefonu.

Obrazy *(Menu 6.4)*

To menu wyświetla obrazy pobrane bezprzewodowo z sieci WAP lub odebrane w wiadomościach.

Podczas dostępu do obrazu należy nacisnąć klawisz <**Opcje**>, aby uzyskać dostęp do następujących opcji:

- **Zmień nazwę**: zmiana nazwy obrazu.
- **Usuń**: usuwanie obrazu.
- **Ustaw jako tapetę**: ustawienie obrazu jako tapety na ekranie trybu oczekiwania.

Usuń wszystkie *(Menu 6.5)*

To menu umożliwia usunięcie wszystkich pobranych elementów zgromadzonych w folderach **Gry**, **Dźwięki** oraz **Obrazy**.

1. Naciśnij klawisz [OK/i], aby zaznaczyć foldery do usunięcia.
2. Naciśnij klawisz <**Usuń**>.
3. Aby potwierdzić usunięcie, naciśnij dwukrotnie klawisz <**Tak**>.

Stan pamięci *(Menu 6.6)*

To menu służy do sprawdzania całkowitej ilości pamięci dla danych multimedialnych i ilości pamięci używanej przez każdą skrzynkę multimedialną.

Organizer *(Menu 7)*

Funkcja organizera umożliwia śledzenie planu i zadań oraz zapisywanie notatek głosowych. Można również ustawić czas i datę oraz skorzystać z przydatnych funkcji, takich jak budzik, kalkulator i przelicznik walut.

Aby uzyskać dostęp do tego menu, w trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz opcję **Organizer**.

Alarm *(Menu 7.1)*

To menu służy do ustawiania alarmów, aby dzwoniły o wyznaczonej godzinie.

Ustawianie alarmu

1. Wybierz typ alarmu.
2. Wprowadź godzinę uaktywnienia alarmu i wciśnij klawisz [OK/i].
3. Wybierz opcję **AM** lub **PM** w przypadku formatu 12-godzinnego.
4. W przypadku wybrania w kroku 1 opcji **Budzik** należy wybrać opcję powtarzania **Od Pn do Pt** lub **Od Pn do So**.

Wyłączanie alarmu

- Gdy włączy się alarm, naciśnij dowolny klawisz.
- Aby usunąć ustawiony alarm, wejdź do niego, naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Usuń alarm**.
- Aby usunąć wszystkie ustawione alarmy, w menu Alarm należy wybrać opcję **Usuń wszystkie**.

Ustawienie dzwonienia alarmu nawet w przypadku wyłączenia telefonu

W menu alarmu należy wybrać opcje **Auto-włączanie** → **Wł**.

Jeżeli telefon jest wyłączony w chwili, gdy nadejdzie czas alarmu, wówczas telefon się włączy i zadzwoni alarm.

Kalendarz *(Menu 7.2)*

To menu służy do sprawdzania kalendarza, zapisywania notatek lub ustawiania alarmów działających jako przypomnienie.

Zapisywanie notatek

1. Wybierz datę w kalendarzu.
2. Wpisz notatkę i naciśnij klawisz <**OK**>.
3. Aby ustawić dzwonienie alarmu wybranego dnia, naciśnij klawisz [OK/i].

   W przeciwnym przypadku naciśnij klawisz <**Pomiń**>.
4. Wprowadź godzinę alarmu i wciśnij klawisz [OK/i].

   Aby wybrać melodię alarmu, naciśnij klawisz <**Melodia**>.
5. Wybierz opcję **AM** lub **PM** w przypadku formatu 12-godzinnego.

   Kolor wybranej daty w kalendarzu zmieni się na różowy, wskazując istnienie notatki dla danej daty.

Wyświetlanie notatki

1. Z kalendarza wybierz datę, dla której wprowadzono notatki.
2. Naciśnij klawisz [W górę] lub [W dół], aby obejrzeć inne notatki w tym dniu.

Korzystanie z opcji notatek kalendarza

Naciśnięcie klawisza <**Opcje**> na ekranie kalendarza umożliwia dostęp do następujących opcji:

- **Wyszukaj wszystkie**: wyświetlanie wszystkich utworzonych notatek.
- **Usuń wszystkie**: usuwanie wszystkich notatek.

- **Przejdź do dnia**: przejście do określonej daty.
- **Wyjdź**: wyjście z menu **Kalendarz**.

W trakcie przeglądania notatki można nacisnąć klawisz <**Opcje**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji:

- **Nowe**: dodanie nowej notatki.
- **Edytuj**: edycja notatki.
- **Alarm**: ustawienie alarmu dla notatki.
- **Usuń**: usunięcie notatki.
- **Kopiuj do**: kopiowanie notatki do innej daty.
- **Przenieś do**: zmiana daty notatki.

Czas i data *(Menu 7.3)*

To menu służy do zmiany godziny i daty wyświetlanych przez telefon. Przed ustawieniem godziny i daty należy określić strefę czasową w opcji **Czas na świecie**.

- **Ustaw czas**: wprowadzanie bieżącej godziny.
- **Ustaw datę**: wprowadzanie bieżącej daty.
- **Czas na świecie**: ustawianie lokalnej strefy czasowej i sprawdzanie czasu w innych częściach świata.
- **Format czasu**: wybieranie 12-godzinnego lub 24-godzinnego formatu czasu.

Kalkulator *(Menu 7.4)*

To menu służy do wykonywania podstawowych działań arytmetycznych, takich jak dodawanie, odejmowanie, mnożenie i dzielenie.

1. Wpisz pierwszą liczbę.
   - Naciśnij klawisz <**.()**>, aby wstawić kropkę dziesiętną lub nawias.
   - Naciśnij klawisz [∗] lub [#], aby przesunąć kursor.
2. Użyj klawiszy nawigacyjnych, aby przejść do odpowiedniej funkcji matematycznej.
3. Wprowadź drugą liczbę.
4. Naciśnij klawisz [OK/i], aby wyświetlić wynik.
5. W razie potrzeby, aby kontynuować, powtórz procedurę od kroku 2.

Lista zadań *(Menu 7.5)*

To menu służy do tworzenia i zarządzania zadaniami.

Tworzenie zadania

1. Naciśnij klawisz <**Utwórz**>.
2. Wprowadź zadanie i naciśnij klawisz <**OK**>.
3. Wybierz poziom priorytetu.
4. Wprowadź ostateczny termin wykonania i naciśnij klawisz [OK/i].

Przeglądanie zadania

Po wybraniu menu Lista zadań są wyświetlane zadania z oznaczeniem stanu, jeśli zadanie zostało wykonane, oraz wskaźnikiem priorytetu: (Wysoka), (Normalna) i (Niska).

> ☑ Aby zmienić status określonego zadania, należy nacisnąć klawisz [*].

W trakcie przeglądania zadania lub listy zadań można nacisnąć klawisz <**Opcje**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji:

- **Nowe**: dodanie nowego zadania.
- **Zaznacz jako**: zmiana stanu zadania.
- **Edytuj**: edycja zadania.
- **Sortuj**: sortowanie zadań według priorytetu lub stanu.
- **Kopiuj**: kopiowanie zadania.
- **Kopiuj do kalendarza**: kopiowanie zadania do kalendarza jako notatki.
- **Usuń**: usuwanie zadania.
- **Usuń wszystkie**: usuwanie wszystkich zadań.
- **Wyjdź**: wyjście z menu **Lista zadań**.

Notatki głosowe *(Menu 7.6)*

To menu służy do nagrywania notatek głosowych. Notatka głosowa może mieć do 30 sekund.

Nagrywanie *(Menu 7.6.1)*

1. Aby rozpocząć nagrywanie, naciśnij klawisz <**Nagrywanie**>.
2. Mów do mikrofonu.
3. Po naciśnięciu klawisza <**Stop**> lub po upływie czasu nagrywania zostaną wyświetlone następujące opcje:
   - **Odtwórz**: odtwarzanie notatki.
   - **Nagraj ponownie**: usunięcie notatki i nagranie innej.
   - **Zapisz**: zapisanie notatki.
   - **Zakończ**: anulowanie nagrywania i wyjście z menu **Nagrywanie**.

4. W celu zapisania notatki głosowej wybierz opcję **Zapisz**.
5. Wprowadź nazwę notatki głosowej i naciśnij klawisz <**OK**>.

Lista notatek *(Menu 7.6.2)*

To menu umożliwia dostęp do listy nagranych notatek głosowych.

Aby uzyskać dostęp do opcji, należy nacisnąć klawisz <**Opcje**>:

- **Odtwórz**: odtwarzanie notatki głosowej.
- **Wyślij**: wysłanie notatki głosowej za pomocą wiadomości MMS.
- **Zmień nazwę**: zmiana nazwy notatki głosowej.
- **Informacja**: dostęp do właściwości notatki głosowej.
- **Usuń**: usunięcie notatki głosowej.

Usuń wszystkie *(Menu 7.6.3)*

To menu służy do jednoczesnego usuwania wszystkich nagranych notatek głosowych.

Stan pamięci *(Menu 7.6.4)*

Można sprawdzić całkowitą ilość pamięci i ilość pamięci aktualnie używanej przez notatki głosowe.

Przelicznik *(Menu 7.7)*

Za pomocą tego menu można przeliczać waluty.

1. Wpisz kurs waluty obcej i naciśnij klawisz <**OK**>.
2. Wpisz ilość waluty źródłowej do przeliczenia i naciśnij klawisz <**OK**>.

   Wpisana kwota i jej odpowiednik w walucie obcej zostaną wyświetlone na ekranie.

Książka telefoniczna *(Menu 8)*

Numery telefonów można zapisać na karcie SIM i w pamięci telefonu. Pamięci karty SIM i telefonu, mimo że są fizycznie oddzielne, pod względem funkcjonalnym stanowią jedną całość, służąc jako książka telefoniczna.

Aby uzyskać dostęp do tego menu, w trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz opcję **Książka telefoniczna**, lub naciśnij klawisz <**Ks.tel.**>.

Szukaj *(Menu 8.1)*

To menu służy do wyszukiwania numerów w książce telefonicznej.

Wyszukiwanie wpisu

1. Wprowadź kilka pierwszych liter nazwy, która ma zostać wyszukana.
2. Wybierz wpis z książki telefonicznej.
3. Przewiń do numeru i naciśnij klawisz [ ], aby wybrać numer lub naciśnij <**Opcje**>, aby przejść do opcji książki telefonicznej.

Korzystanie z opcji książki telefonicznej

W trakcie przeglądania wpisu można nacisnąć klawisz <**Opcje**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji:

- **Wklej**: wklejanie numeru do trybu wybierania.
- **Edytuj**: edytowanie informacji o wpisie.
- **Usuń**: usuwanie numeru.
- **Kopiuj**: kopiowanie numeru do pamięci telefonu lub karty SIM.
- **Grupy dzwoniących**: przypisywanie grupy abonentów.
- **Dodaj pozycję**: dodanie nowej pozycji.
- **Wyślij przez IrDA**: wysłanie wpisu przez port podczerwieni.

Nowa pozycja *(Menu 8.2)*

To menu służy do dodawania nowego wpisu do książki telefonicznej.

Zapisywanie wpisu w pamięci telefonu

1. Wybierz typ numeru.
2. Wybierz opcję **Telefon**.
3. Wprowadź nazwę i naciśnij klawisz <**OK**>.
4. Wpisz numer lub adres e-mail i naciśnij klawisz <**Zapisz**>.
5. W razie potrzeby zmień numer lokalizacji i naciśnij klawisz <**OK**>.

Zapisywanie wpisu na karcie SIM

1. Wybierz typ numeru.
2. Wybierz opcję **SIM**.
3. Wprowadź nazwę i naciśnij klawisz <**OK**>.
4. Wpisz numer i naciśnij klawisz <**Zapisz**>.
5. W razie potrzeby zmień numer lokalizacji i naciśnij klawisz <**OK**>.

Wyszukaj grupę *(Menu 8.3)*

To menu służy do wyszukiwania wpisów do książki telefonicznej w grupach abonentów.

1. Wprowadź kilka pierwszych liter nazwy grupy.
2. Wybierz grupę.
3. Wybierz żądaną nazwę.
4. Naciśnij klawisz [ ], aby wybrać numer, lub wybierz pozycję <**Opcje**>, aby przejść do opcji książki telefonicznej.

Edytuj grupę *(Menu 8.4)*

To menu służy do edycji właściwości grupy abonentów.

Na liście z nazwami grup można nacisnąć klawisz <**Opcje**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji:

- **Dźwięk dzwonka**: ustawienia dzwonka dla połączeń przychodzących z grupy.
- **Sygnał SMS**: ustawienia sygnału SMS dla wiadomości przychodzących z grupy.
- **Grafika**: ustawienia ikony dla połączeń przychodzących z grupy.
- **Nazwa grupy**: przypisanie nazwy do grupy.

Szybkie wybieranie *(Menu 8.5)*

To menu służy do przypisywania numerów szybkiego wybierania (klawisze od 2 do 9) dla ośmiu najczęściej wybieranych numerów.

Przypisywanie wpisów szybkiego wybierania

1. Wybierz klawisz lokalizacji od **2** do **9**. Klawisz **1** jest zarezerwowany dla serwera poczty głosowej.
2. Wybierz wpis z książki telefonicznej.
3. Jeśli wpis zawiera więcej niż jeden numer, wybierz odpowiedni numer.

Zarządzanie wpisami szybkiego wybierania

W trakcie przeglądania ekranu szybkiego wybierania można nacisnąć klawisz <**Opcje**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji:

- **Zmień**: umożliwia przypisywanie innego numeru do klawisza.
- **Usuń**: umożliwia usuwanie ustawienia szybkiego wybierania przypisanego do klawisza.
- **Usuń wszystkie**: umożliwia usuwanie ustawień szybkiego wybierania przypisanych do wszystkich klawiszy.

- **Numer**: umożliwia sprawdzanie nazwy i numeru przypisanego do klawisza.

Wybieranie numerów szybkiego wybierania

W trybie oczekiwania naciśnij i przytrzymaj odpowiedni klawisz.

Usuń wszystkie *(Menu 8.6)*

To menu służy do usuwania wszystkich wpisów w książce telefonicznej.

1. Naciśnij klawisz [OK/i], aby zaznaczyć lokalizacje do usunięcia.
2. Naciśnij klawisz <**Usuń**>.
3. Podaj hasło telefonu i naciśnij klawisz <**OK**>.
4. Aby potwierdzić usunięcie, naciśnij dwukrotnie klawisz <**Tak**>.

Stan pamięci *(Menu 8.7)*

To menu służy do sprawdzania całkowitej liczby pozycji, które można zapisać, oraz liczby pozycji zapisanych w pamięci telefonu lub na karcie SIM.

SDN *(Menu 8.8)*

To menu jest dostępne, gdy karta SIM obsługuje numery usług (SDN). To menu służy do przeglądania numerów SDN przypisanych przez operatora sieci, w tym numerów alarmowych, numerów usług wyszukiwania danych teleadresowych i numerów poczty głosowej.

Należy przewinąć listę do odpowiedniego numeru i nacisnąć klawisz <**Połącz**> lub [↖].

Ustawienia *(Menu 9)*

To menu służy do dopasowywania ustawień telefonu. Można również przywrócić wartości domyślne ustawień.

Aby uzyskać dostęp do tego menu, w trybie oczekiwania naciśnij klawisz <**Menu**> i wybierz opcję **Ustawienia**.

Połącz przez IrDA *(Menu 9.1)*

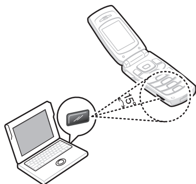
Menu to umożliwia przesyłanie i odbieranie danych z komputerów i telefonów korzystających z portu podczerwieni.

Z komputerem *(Menu 9.1.1)*

Menu to umożliwia połączenie z komputerem przez port podczerwieni.

Aby uzyskać połączenie poprzez ten port, należy:

- Skonfigurować i włączyć na komputerze PC port podczerwieni zgodny ze standardem IrDA.
- Włączyć port podczerwieni w telefonie; ikona portu IrDA ( ) pojawi się w najwyższym wierszu wyświetlacza.
- Ustawić na jednej linii port IrDA w telefonie i komputerze.



Połączenie jest gotowe do transmisji danych.

Jeśli w ciągu 30 sekund od włączenia tej funkcji w telefonie nie zostanie nawiązana komunikacja z urządzeniem zgodnym ze standardem IrDA, port telefonu zostanie automatycznie wyłączony.

Z innym telefonem *(Menu 9.1.2)*

To menu umożliwia przesyłanie i odbieranie wpisów książki telefonicznej z innego zgodnego telefonu.

Odbieranie danych z innego telefonu

1. Ustaw w jednej linii porty IrDA obu telefonów.
2. Po wyświetleniu listy odebranych danych, wybierz jedną z dwóch opcji:

   Aby zapisać pojedynczy element:

   1. Wybierz element z listy.
   2. Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Zapisz**, aby zapisać dane.

      W przeciwnym wypadku wybierz opcję **Usuń**, aby usunąć dane.

   Aby zapisać wszystkie dane:

   1. Na liście elementów naciśnij klawisz <**Opcje**> w celu uzyskania dostępu do następujących opcji:
      - **Zapisz wizytówki**: zapisanie wszystkich wpisów książki telefonicznej.
      - **Usuń wszystkie wizytówki**: usunięcie wszystkich wpisów książki telefonicznej.

2. Gdy włączony jest tryb FDN (Fixed Dialling Number) wpisz PIN2 i naciśnij klawisz <**OK**>.
3. Wybierz opcję <**Zapisz**>, aby zapisać wpisy.

Przesyłanie książki telefonicznej

Możliwe jest przesyłanie wpisów książki telefonicznej przez połączenie IrDA.

1. Przejdź do menu **Książka telefoniczna** → **Szukaj**.
2. Wybierz wpis.
3. Przejdź do odpowiedniego numeru.
4. Naciśnij klawisz <**Opcje**> i wybierz opcję **Wyślij przez IrDA**.

Wyświetlacz *(Menu 9.2)*

To menu służy do zmiany ustawień wyświetlacza i oświetlenia.

Tapeta *(Menu 9.2.1)*

Umożliwia zmianę obrazu tła i ustawień tekstu w trybie oczekiwania.

- **Lista tapet**: wybór tapety.
- **Wyświetlanie tekstu**: ustawienia wyświetlania przez telefon czasu i daty.
- **Kolor tekstu**: wybieranie koloru tekstu.

Jasność *(Menu 9.2.2)*

Umożliwia ustawienie jasności wyświetlacza dla różnych warunków oświetlenia.

Kontrast *(Menu 9.2.3)*

Umożliwia ustawienie kontrastu wyświetlacza dla różnych warunków oświetlenia.

Podświetlenie *(Menu 9.2.4)*

Można wybrać przedział czasu, w którym podświetlenie i wyświetlacz są włączone.

- **Podświetlone na**: wybór czasu, przez który podświetlenie jest włączone.
- **Przyciemnione na**: wybieranie czasu, w którym wyświetlacz pozostaje w trybie wyłączenia podświetlenia. Po upływie określonego czasu wyświetlacz się wyłącza.

Lampka pracy *(Menu 9.2.5)*

Dioda LED pracy z przodu telefonu wskazuje dostępność usług w telefonie. To menu umożliwia określenie, czy będzie używana lampka pracy.

Logo operatora *(Menu 9.2.6)*

To menu umożliwia wyświetlanie logo operatora zamiast jego nazwy.

Kolor czcionki wybierania *(Menu 9.2.7)*

To menu służy do wybierania koloru czcionki wybieranych numerów.

Powitanie *(Menu 9.3)*

To menu służy do wprowadzenia powitania, które jest na krótko wyświetlane po włączeniu telefonu.

Numery własne *(Menu 9.4)*

Ta funkcja umożliwia sprawdzenie numerów telefonów lub przypisanie nazwy do każdego z numerów. Wprowadzone tutaj zmiany nie wpływają na rzeczywiste numery abonenckie na karcie SIM.

Język *(Menu 9.5)*

To menu służy do wybierania jednego z kilku języków wyświetlania tekstu.

Bezpieczeństwo *(Menu 9.6)*

To menu służy do ochrony telefonu przed nieuprawnionym użyciem poprzez zarządzanie kilkoma kodami dostępu do telefonu i karty SIM.



Wprowadzenie nieprawidłowego kodu PIN/PIN2 trzy razy z rzędu spowoduje zablokowanie karty SIM. Aby ją odblokować, należy podać kod PUK/PUK2 (Personal Unblocking Key). Kody te są dostarczane przez operatora sieci.

Sprawdzanie PIN *(Menu 9.6.1)*

Kod PIN o długości od 4 do 8 cyfr chroni kartę SIM przed nieuprawnionym użyciem. Po włączeniu tej funkcji telefon wymaga podania kodu PIN po każdym włączeniu.

Zmień PIN *(Menu 9.6.2)*

To menu służy do zmiany kodu PIN. Aby skorzystać z tej funkcji, należy włączyć funkcję sprawdzania kodu PIN.

Blokada telefonu *(Menu 9.6.3)*

Funkcja blokowania telefonu zapobiega nieuprawnionemu użyciu telefonu.

Po włączeniu tej funkcji należy po każdym włączeniu telefonu podać hasło telefonu o długości od 4 do 8 cyfr.

Hasło jest fabrycznie ustawione na **00000000**. Aby zmienić hasło, należy użyć menu **Zmień hasło telefonu**.

Zmień hasło telefonu *(Menu 9.6.4)*

To menu służy do zmiany hasła telefonu.

Poufność *(Menu 9.6.5)*

Za pomocą tego menu można blokować dostęp do zgromadzonych danych, np. do wiadomości MMS, notatek głosowych, obrazów lub dźwięków.

1. Naciśnij klawisz [OK/i], aby zaznaczyć elementy do zablokowania.
2. W celu zablokowania zaznaczonych elementów naciśnij klawisz <**OK**>.
3. Podaj hasło telefonu i naciśnij klawisz <**OK**>.

Aby uzyskać dostęp do zablokowanego elementu, należy podać hasło telefonu.

Blokada SIM *(Menu 9.6.6)*

Funkcja blokowania karty SIM umożliwia pracę telefonu tylko z bieżącą kartą SIM dzięki przypisaniu kodu blokady karty SIM. Aby móc korzystać z innej karty SIM, należy wpisać kod blokady SIM.

Tryb FDN *(Menu 9.6.7)*

Jeśli tryb FDN (wybieranie ustalone) jest obsługiwany przez kartę SIM, umożliwia on ograniczenie połączeń wychodzących do określonej listy numerów telefonów. Po włączeniu tej funkcji można nawiązywać połączenia tylko z numerami telefonów zapisanymi na karcie SIM.

Zmień PIN2 *(Menu 9.6.8)*

Funkcja Zmień PIN2, o ile jest ona obsługiwana przez kartę SIM, umożliwia zmianę aktualnego kodu PIN2.

Dodatkowe *(Menu 9.7)*

Istnieje możliwość włączenia i wyłączenia automatycznego ponownego wybierania i odbioru połączenia.

- **Auto-powtarzanie**: ustawianie telefonu do wykonania maksymalnie dziesięciu prób ponownego wybrania numeru po nieudanym połączeniu.

- **Odbiór klapką**: odbieranie przychodzącego połączenia przez otwarcie telefonu.
- **Odbiór każdym**: odbieranie połączenia przychodzącego po naciśnięciu dowolnego klawisza z wyjątkiem klawisza <**Odrzuć**> lub [ ].

Skróty klawiszowe *(Menu 9.8)*

Klawisze nawigacji mogą zostać wykorzystane jako klawisze skrótu w celu uzyskania dostępu do określonych menu bezpośrednio z trybu oczekiwania. To menu służy do zmiany przypisania skrótów dla klawiszy.

1. Wybierz klawisz, który ma zostać użyty jako klawisz skrótu.
2. Wybierz menu, które ma zostać przypisane do klawisza.

Ustawienia fabryczne *(Menu 9.9)*

To menu służy do przywrócenia zmienionych ustawień telefonu.

Podaj hasło o długości od 4 do 8 cyfr i naciśnij klawisz <**OK**>.

> ☑ Hasło jest fabrycznie ustawione na **00000000**. Hasło to można zmienić. ▶ str. 59

Rozwiązywanie problemów

Pomoc i szczególne wymagania

W celu zaoszczędzenia czasu i wydatków na niepotrzebne wezwanie serwisu należy przed skontaktowaniem się z pracownikiem serwisu wykonać kilka prostych czynności sprawdzających, opisanych w tej części.

Po włączeniu telefonu mogą zostać wyświetlone następujące komunikaty:

"Włóż kartę SIM"

- Upewnij się, że karta SIM jest prawidłowo włożona.

"Tel. zablokowany Podaj hasło"

- Włączona jest funkcja automatycznego blokowania. Aby można było korzystać z telefonu, należy podać hasło telefonu.

"Podaj PIN"

- Telefon został włączony po raz pierwszy. Konieczne jest wprowadzenie kodu PIN dostarczonego z kartą SIM.

- Włączona jest funkcja sprawdzania kodu PIN. Przy każdym włączeniu telefonu musi zostać wprowadzony kod PIN. Użyj menu **Sprawdzanie PIN** w celu wyłączenia tej funkcji.

"Podaj PUK"

- Kod PIN został trzykrotnie błędnie wprowadzony i w konsekwencji karta SIM została zablokowana. Wprowadź kod PUK dostarczony przez operatora.

Wyświetlane są komunikaty "Brak sieci", "Błąd sieci" lub "Nie wykonano"

- Utracone zostało połączenie z siecią. Telefon może znajdować się w obszarze słabego sygnału. Należy przejść w inne miejsce i ponowić próbę.
- Próbowano użyć opcji, która nie została zamówiona u operatora sieci. W celu uzyskania szczegółowych informacji należy skontaktować się z operatorem.

Numer telefonu został wprowadzony, lecz nie nastąpiło połączenie

- Upewnij się, że naciśnięto klawisz [↖].
- Upewnij się, że wybrana została prawidłowa sieć komórkowa.
- Upewnij się, że nie została ustawiona opcja blokowania rozmów wychodzących.

Inne osoby nie mogą połączyć się z tym telefonem

- Upewnij się, że telefon jest włączony. (Klawisz [⌀] został naciśnięty i przytrzymany przez ponad jedną sekundę.)
- Upewnij się, że wybrana została prawidłowa sieć komórkowa.
- Upewnij się, że nie została ustawiona opcja blokowania rozmów przychodzących.

Druga strona nie słyszy rozmowy

- Upewnij się, że mikrofon został włączony.
- Upewnij się, że telefon znajduje się wystarczająco blisko ust. Mikrofon znajduje się w dolnej części telefonu.

Telefon zaczyna emitować sygnał dźwiękowy, a na wyświetlaczu miga napis "Uwaga Bateria rozł."

- Bateria jest niewystarczająco naładowana. Należy ją ponownie naładować.

Jakość dźwięku podczas rozmowy jest słaba

- Sprawdź wskaźnik mocy sygnału na wyświetlaczu ( ). Liczba pasków wskazuje moc sygnału: od silnego ( ) do słabego ( ).
- Należy przesunąć się nieco wraz z telefonem lub zbliżyć do okna, jeśli rozmowa prowadzona jest w budynku.

Nie następuje wybranie numeru mimo wywołania pozycji z książki telefonicznej

- Użyj menu **Szukaj**, aby sprawdzić, czy numer został prawidłowo zapisany.
- W razie potrzeby numer popraw numer i zapisz go ponownie.

Bateria nie ładuje się prawidłowo lub telefon czasem wyłącza się samoczynnie

- Wytrzyj styki telefonu i baterii czystą, miękką szmatką.

Jeśli powyższe wskazówki nie pomagają w rozwiązaniu problemu, należy zanotować:

- numer modelu i numer seryjny telefonu,
- szczegóły umowy gwarancyjnej,
- dokładny opis problemu.

Następnie należy skontaktować się z lokalnym sprzedawcą lub punktem serwisowym firmy Samsung.

Informacje na temat zdrowia i bezpieczeństwa

Informacje dotyczące zgodności z wymaganiami odnośnie SAR

Ten telefon spełnia wymagania Unii Europejskiej (UE) dotyczące narażenia na działanie fal radiowych.

Telefon komórkowy jest nadajnikiem i odbiornikiem fal radiowych. Został on zaprojektowany i wyprodukowany tak, aby nie były przekraczane granice bezpieczeństwa dotyczące przebywania w pobliżu źródła fal radiowych zgodne z zaleceniami Rady UE. Ograniczenia te są częścią większego zbioru wytycznych i ustanawiają dozwolone poziomy emisji energii fal radiowych dla całości populacji. Wytyczne te zostały opracowane przez niezależne organizacje naukowe na podstawie okresowych i dokładnych badań naukowych. W ograniczeniach tych uwzględniono znaczny margines bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczeństwo wszystkim osobom niezależnie od ich wieku i stanu zdrowia.

W wypadku telefonów komórkowych standardowe dawki promieniowania radiowego wyrażane są w jednostkach SAR (Specific Absorption Rate, specyficzny poziom napromieniowania). Limit SAR zalecany przez Radę UE to 2.0W/kg.*

Najwyższa zmierzona wartość SAR dla tego modelu telefonu wyniosła 0,740 W/kg.

Testy SAR przeprowadza się dla standardowych pozycji, w których używa się telefonu, przy maksymalnej zatwierdzonej mocy promieniowania telefonu we wszystkich pasmach częstotliwości. Chociaż wartości SAR są określane przy maksymalnej zatwierdzonej mocy promieniowania telefonu, rzeczywisty poziom SAR podczas korzystania z telefonu może być znacznie niższy od tej maksymalnej wartości. Wynika to stąd, że przy projektowaniu telefonu uwzględniono możliwość jego działania przy wielu poziomach mocy promieniowania, więc telefon używa tylko takiej mocy, która wystarczy do połączenia się z siecią. Ogólna zależność jest taka, że im bliżej stacji bazowej, tym mniejsza jest moc promieniowania telefonu.

Zanim nowy model telefonu zostanie skierowany do publicznej sprzedaży, należy wykazać jego zgodność z europejską dyrektywą R&TTE. Jednym z podstawowych wymagań tej dyrektywy jest ochrona zdrowia i zapewnienie bezpieczeństwa użytkownikowi i innym osobom.

* Limit SAR dla telefonów komórkowych powszechnego użytku to 2,0 W/kilogram (W/kg), uśrednione dla 10 g tkanki ciała. Ograniczenie to zawiera duży margines bezpieczeństwa, aby zapewnić ludziom dodatkową ochronę i uwzględnić ewentualne niedokładności w dokonywanych pomiarach. Wartości SAR mogą być różne w zależności od wymagań nakładanych w poszczególnych krajach i od pasma, w którym działa telefon.

Ważne wskazówki dotyczące używania baterii

- Nigdy nie używaj ładowarki lub baterii, która została uszkodzona w dowolny sposób.
- Baterii używaj tylko w celach, do których jest przeznaczona.
- Jeśli korzystasz z telefonu w pobliżu stacji bazowej sieci, telefon zużywa mniej energii. Czas rozmowy i czas czuwania w dużym stopniu zależą od siły sygnału w sieci komórkowej i od parametrów ustawionych przez operatora sieci.
- Czas ładowania baterii zależy od ładunku, jaki w niej pozostał, a ponadto od typu używanej baterii i ładowarki. Bateria może być ładowana i rozładowywana setki razy, ale będzie się przy tym stopniowo zużywała. Kiedy czas działania (czas rozmowy i czas czuwania) wyraźnie się skróci, należy kupić nową baterię.
- W pełni naładowana bateria, jeśli nie jest używana, z czasem sama się rozładowuje.
- Używaj tylko baterii zatwierdzonych przez firmę Samsung i ładuj baterie tylko przy użyciu ładowarek zatwierdzonych przez firmę Samsung. Kiedy ładowarka nie jest używana, odłącz ją od źródła zasilania. Nie pozostawiaj baterii podłączonej do ładowarki przez dłuższy czas niż tydzień, ponieważ zbyt długie ładowanie baterii może skrócić czas jej użytkowania.
- Ekstremalne temperatury mają wpływ na pojemność baterii: przed użyciem bateria może wymagać ochłodzenia lub nagrzania.
- Nie pozostawiaj baterii w gorących ani zimnych miejscach, np. w samochodzie latem lub zimą, ponieważ zmniejsza to pojemność i skraca czas życia baterii. Zawsze staraj się przechowywać baterię w temperaturze pokojowej. Telefon z gorącą lub zimną baterią może chwilowo nie działać, nawet jeśli bateria jest w pełni naładowana. Baterie litowo-jonowe (Li-ion) są szczególnie wrażliwe na temperatury poniżej 0°C (32°F).
- Nie doprowadzaj do zwarcia baterii. Zwarcie może nastąpić, kiedy metalowy obiekt (moneta, spinacz lub długopis) bezpośrednio zewrze bieguny + i – baterii (metalowe paski na baterii), np. kiedy zapasowa bateria noszona jest w kieszeni lub w torbie. Zwarcie biegunów baterii może spowodować zniszczenie samej baterii lub obiektu, który powoduje zwarcie.
- Zużytych baterii pozbywaj się zgodnie z lokalnymi przepisami. Nie wyrzucaj baterii na śmietnik. Nie wkładaj baterii do ognia.

Bezpieczeństwo na drodze

Telefon komórkowy umożliwia komunikowanie się głosem prawie z każdego miejsca i o każdej porze. Korzyści wynikające z używania telefonu komórkowego wymagają także przyjęcia odpowiedzialności przez każdego użytkownika.

Podczas prowadzenia samochodu należy przede wszystkim skupić się na prowadzeniu. Używając telefonu komórkowego podczas prowadzenia pojazdu, należy przestrzegać odpowiednich regulacji prawnych obowiązujących w danym kraju lub na danym obszarze.

Środowisko pracy telefonu

Należy pamiętać, aby stosować się do specjalnych przepisów obowiązujących na danym terenie i zawsze wyłączać telefon komórkowy w miejscach, gdzie jego używanie jest zabronione, w przeciwnym razie można spowodować zakłócenia lub zagrożenie.

Przed podłączeniem telefonu lub jego akcesoriów do innych urządzeń należy przeczytać podręcznik użytkownika, aby zapoznać się ze szczegółowymi instrukcjami dotyczącymi bezpieczeństwa. Nie należy łączyć ze sobą nieprzystosowanych do tego produktów.

Podobnie jak w przypadku innych przenośnych nadajników radiowych, użytkownikom zaleca się, aby w celu zapewnienia poprawnego działania urządzenia i dla własnego bezpieczeństwa używali tego urządzenia w normalnej pozycji (telefon przytknięty do ucha, antena skierowana za ramię).

Urządzenia elektroniczne

Większość nowoczesnych urządzeń elektronicznych jest ekranowana przed sygnałami o częstotliwości radiowej. Jednak niektóre urządzenia elektroniczne mogą nie być ekranowane przed sygnałami radiowymi emitowanymi przez telefon komórkowy. Skonsultuj się z producentem, aby omówić alternatywne rozwiązania.

Rozruszniki serca

Producenci rozruszników serca zalecają, aby między telefonem a rozrusznikiem utrzymywana była odległość co najmniej 15 cm (6 cali), aby uniknąć potencjalnego zakłócenia pracy rozrusznika. Zalecenia te są zgodne z niezależnymi badaniami i zaleceniami organizacji Wireless Technology Research. Jeśli zachodzi podejrzenie, że praca rozrusznika jest zakłócana, należy natychmiast wyłączyć telefon komórkowy.

Aparaty słuchowe

Niektóre cyfrowe telefony komórkowe mogą zakłócać działanie aparatów słuchowych. W takim przypadku można się skonsultować z producentem aparatu słuchowego i porozmawiać o alternatywnych rozwiązaniach.

Inne urządzenia medyczne

W przypadku używania innych osobistych urządzeń medycznych należy się skonsultować z producentem swojego urządzenia i dowiedzieć się, czy jest ono odpowiednio ekranowane przed falami radiowymi z zewnątrz.

W uzyskaniu tych informacji może pomóc lekarz.

Telefon komórkowy należy wyłączać w placówkach ochrony zdrowia, jeśli wywieszone są tam instrukcje nakazujące jego wyłączenie.

Pojazdy

Sygnały radiowe mogą zakłócać działanie nieprawidłowo zainstalowanych lub nieodpowiednio ekranowanych systemów elektronicznych w pojazdach. Odpowiednie informacje dotyczące danego pojazdu można uzyskać u producenta lub jego reprezentanta.

Należy się także skonsultować z producentem każdego urządzenia, które zostało dodane do pojazdu.

Informacje wywieszane w budynkach

Telefon komórkowy należy wyłączać w każdym budynku, w którym wywieszane są informacje nakazujące jego wyłączenie.

Środowiska zagrożone wybuchem

Telefon należy wyłączać we wszystkich miejscach, w których w powietrzu unoszą się palne substancje grożące wybuchem. Należy też stosować się do wszelkich znaków i instrukcji. Iskry w takich pomieszczeniach mogą spowodować eksplozję lub pożar, a w wyniku tego również uszkodzenia ciała a nawet śmierć.

Użytkownikom zaleca się, aby wyłączali telefony komórkowe na stacjach benzynowych. Użytkownikom przypomina się też, aby zwracali uwagę na ograniczenia w używaniu urządzeń radiowych w składach paliw (przy zbiornikach paliwa i dystrybutorach), zakładach chemicznych oraz podczas przeprowadzania operacji wysadzania.

Miejsca, gdzie w powietrzu może się unosić mieszanka wybuchowa, spotyka się często, ale nie zawsze są one właściwie oznaczone. Mogą to być np. miejsca pod pokładem łodzi, instalacje do przechowywania i przesyłania substancji chemicznych, pojazdy napędzane gazem (takim jak propan lub butan), obszary, gdzie w powietrzu unoszą się substancje chemiczne lub drobne cząstki, takie jak pyły pochodzące ze zboża, kurz lub sproszkowany metal, a także w innych miejscach, w których znajdują się ostrzeżenia nakazujące wyłączenie silnika samochodu.

Połączenia alarmowe

Ten telefon, jak każdy inny telefon bezprzewodowy, działa korzystając z sygnałów radiowych oraz z sieci bezprzewodowych i przewodowych, co nie gwarantuje dobrego połączenia w każdych warunkach. Z tego powodu w sprawach ważnych (takich jak wezwanie pomocy medycznej) nigdy nie należy polegać tylko na komunikacji bezprzewodowej.

Należy pamiętać, że aby można było nawiązywać lub odbierać połączenia, telefon musi być włączony i musi być w zasięgu sygnału o odpowiedniej mocy. Telefony alarmowe mogą nie być dostępne w niektórych sieciach komórkowych lub kiedy włączone są niektóre usługi sieciowe i/lub funkcje telefonu. Informacje na ten temat można uzyskać u lokalnych operatorów sieci.

Aby nawiązać połączenie alarmowe, należy wykonać następujące czynności:

1. Jeśli telefon jest wyłączony, włącz go.
2. Wprowadź numer alarmowy obowiązujący w danej lokalizacji. Numery alarmowe są różne w zależności od lokalizacji.
3. Naciśnij klawisz [ ].

Jeśli używane są niektóre funkcje (np. blokowanie połączeń), w celu wykonania połączenia alarmowego konieczne może być wcześniejsze wyłączenie tych funkcji. Odpowiednie informacje można znaleźć w niniejszym podręczniku i u lokalnego operatora telefonii komórkowej.

Inne ważne informacje

- Naprawy telefonu lub instalacji telefonu w pojeździe może dokonywać tylko wykwalifikowany personel. Nieprawidłowa instalacja lub naprawa mogą być niebezpieczne i mogą spowodować utratę gwarancji na to urządzenie.
- Należy regularnie sprawdzać, czy telefon komórkowy zainstalowany w samochodzie jest prawidłowo zamontowany i działa poprawnie.
- Nie należy przechowywać łatwopalnych płynów, gazów lub materiałów wybuchowych w jednym pomieszczeniu razem z telefonem komórkowym, jego częściami lub akcesoriami.

- W przypadku pojazdów wyposażonych w poduszkę powietrzną należy pamiętać, że poduszka powietrzna rozwija się z bardzo dużą siłą. Nie należy umieszczać żadnych obiektów, w tym również zainstalowanych ani przenośnych telefonów komórkowych, w obszarze ponad poduszką powietrzną ani w obszarze rozwijania się poduszki powietrznej. Jeśli telefon komórkowy zostanie zainstalowany nieprawidłowo, to rozwinięcie się poduszki powietrznej może spowodować poważne obrażenia.
- Wyłącz telefon komórkowy przed wejściem na pokład samolotu. Korzystanie z telefonów bezprzewodowych w samolocie może być niebezpieczne i jest niezgodne z prawem.
- Niezastosowanie się do tych instrukcji grozi zawieszeniem lub odmową świadczenia usług telefonicznych, a może grozić także procesem sądowym.

Dbanie o telefon

Ten telefon został zaprojektowany i wyprodukowany jako produkt o najwyższej jakości, dlatego należy o niego odpowiednio dbać. Poniższe sugestie są pomocne w przestrzeganiu zobowiązań gwarancyjnych i umożliwiają działanie telefonu przez wiele lat.

- Telefon oraz wszystkie jego części i akcesoria powinny być przechowywane w miejscu niedostępnym dla małych dzieci i zwierząt. Dzieci lub zwierzęta mogą przez nieuwagę je uszkodzić lub zadławić się małymi elementami.
- Telefon musi być suchy. Opady, wilgoć i płyny zawierają minerały, które powodują korozję układów elektronicznych.
- Nie trzymaj telefonu mokrą ręką. Grozi to porażeniem użytkownika lub uszkodzeniem telefonu.
- Nie używaj i nie przechowuj telefonu w zakurzonych, brudnych miejscach, ponieważ jego części mechaniczne mogą ulec uszkodzeniu.
- Nie przechowuj telefonu w gorących miejscach. Wysokie temperatury mogą skrócić czas życia urządzeń elektronicznych, uszkodzić baterie, a także wygiąć lub roztopić niektóre plastikowe części.
- Nie przechowuj telefonu w zimnych miejscach. Kiedy telefon ogrzewa się do swojej normalnej temperatury pracy, wewnątrz może kondensować się wilgoć, która może spowodować uszkodzenie obwodów elektronicznych.
- Nie upuszczaj, nie stukaj ani nie potrząsaj telefonem. Takie traktowanie może spowodować pęknięcie wewnętrznych płytek drukowanych.

- Do czyszczenia telefonu nie używaj agresywnych środków chemicznych, roztworów czyszczących ani detergentów. Telefon należy wycierać miękką szmatką zwilżoną silnie rozcieńczonym roztworem łagodnego mydła.
- Nie maluj telefonu. Farba może zablokować ruchome części urządzenia i uniemożliwić jego normalne użytkowanie.
- Nie umieszczaj telefonu wewnątrz lub na urządzeniach grzejących, takich jak kuchenka mikrofalowa, piecyk lub kaloryfer. Po przegrzaniu telefon może eksplodować.
- W przypadku zamoczenia telefonu lub baterii nastąpi zmiana koloru umieszczonej wewnątrz telefonu etykiety sygnalizującej uszkodzenie na skutek zamoczenia. W takim wypadku gwarancja producenta dotycząca napraw traci ważność, nawet jeśli gwarancja na telefon jeszcze nie wygasła.
- Jeśli telefon jest wyposażony w lampę błyskową lub latarkę, nie należy ich używać w zbyt małej odległości od oczu ludzi lub zwierząt. Może to spowodować uszkodzenie oczu.
- Korzystaj tylko z dostarczonych lub zatwierdzonych anten wymiennych. Anteny pochodzące z innych źródeł lub zmodyfikowane akcesoria mogą spowodować uszkodzenie telefonu, mogą też stanowić złamanie przepisów dotyczących urządzeń radiowych.
- Jeśli telefon, bateria, ładowarka lub inne akcesoria nie działają poprawnie, zanieś je do najbliższego autoryzowanego punktu serwisowego. Możesz tam liczyć na pomoc obsługi, a w razie potrzeby zlecić naprawę.

Indeks

Deklaracja zgodności (R&TTE)

Dotyczy następującego produktu:

GSM900/GSM1800/GSM1900
Przenośny telefon komórkowy

(nazwa produktu)

SGH-X200

(nazwa modelu)

Wyprodukowany w:

- Samsung Electronics Co., Ltd, 94-1 Imsoo-Dong, Gumi City, Kyung Buk, Korea, 730-350

(nazwa producenta, adres*)

którego dotyczy niniejsza deklaracja, jest zgodny z niżej wymienionymi standardami i dokumentami normatywnymi.

Bezpieczeństwo	**: EN 60950-1:2001**
EMC	**: EN 301 489-01 v1.4.1 (2002-08)** **EN 301 489-07 v1.2.1 (2002-08)**
SAR	**: EN 50360:2001** **EN 50361:2001**
Sieć	**: EN 301 511 v9.0.2 (2003-03)**

Niniejszym oświadczamy, że przeprowadzono wszystkie kluczowe zestawy testów transmisji w paśmie radiowym oraz że wyżej wymieniony produkt odpowiada wszystkim kluczowym wymaganiom Dyrektywy 1999/5/WE.

Procedura badania zgodności, o której mowa w artykule 10 i która została wyszczególniona w załączniku [IV] Dyrektywy 1999/5/WE, została przeprowadzona przy współudziale następującej instytucji:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK
Oznaczenie identyfikacyjne: 0168

CE0168

Dokumentacja techniczna jest przechowywana w:

Samsung Electronics QA Lab.

i będzie udostępniana na żądanie.
(*Przedstawiciel w UE*

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK
2005. 09. 06

(miejsce i data wystawienia)

Yong-Sang Park / S. Manager

(nazwisko i podpis osoby upoważnionej)

* Nie jest to adres centrum serwisowego firmy Samsung. Adres i numer telefonu centrum serwisowego firmy Samsung można znaleźć na karcie gwarancyjnej lub uzyskać od sprzedawcy, u którego zakupiono telefon.